

## Kullanım Kılavuzu ve Montaj Talimatı Şarap dolabı



Cihazın yerleştirilmesinden, kurulumundan ve ilk kez çalıştırılmasından önce kullanım kılavuzunu **mutlaka** okuyunuz. Bu bilgiler sayesinde kendinizi korumuş olur ve oluşabilecek zararların önüne geçersiniz.

# İçindekiler

<b>Güvenlik talimatları ve uyarılar</b> .....	<b>4</b>	Dolap içinin düzenlenmesi.....	<b>25</b>
<b>Sürdürülebilirlik ve çevre koruma</b> ..	<b>13</b>	Buz küpü çekmecesinde bölme panelinin konumunun değiştirilmesi.....	<b>25</b>
Enerji tasarrufu için: .....	14	Dışarı çekilebilir ahşap raflar .....	<b>25</b>
<b>Tanıtım</b> .....	<b>16</b>	Ahşap rafın (FlexiFrame) şişe boyutlarına göre ayarlanması .....	<b>26</b>
Cihaz tanıtımı .....	16	Maksimum doldurma kapasitesi .....	<b>26</b>
Cihaza genel bakış .....	16	Ahşap rafların azami doldurma miktarı .....	<b>26</b>
Ekran .....	18	Yazı çıtalarına (NoteBoard'lar) yazı yazma.....	<b>26</b>
Ayar modu  .....	19	Cihazla birlikte verilen aksesuarlar...	<b>27</b>
Parti modu  .....	19	Sonradan satın alınabilen aksesuarlar .....	<b>27</b>
Sergileme ışığı  .....	19	<b>İlk çalıştırma</b> .....	<b>28</b>
Buz küpü hazırlama ünitesi  ..	19	İlk kullanımdan önce .....	<b>28</b>
Kilitleme fonksiyonu  .....	19	Ahşap çubukların ahşap raflarda konumlandırılması .....	<b>28</b>
Cihazın gücünün kapatılması  ..	19	Cihazın elektrik bağlantısı.....	<b>28</b>
Şabat modu  .....	20	Koku filtresinin (Active AirClean filtre)  etkinleştirilmesi .....	<b>28</b>
Şabat modu ile ilgili bilgiler  .....	20	Cihazın gücünün açılması.....	<b>28</b>
Kapı alarmı verilmesi için geçmesi gereken süre  .....	20	Cihazın gücünün kapatılması .....	<b>29</b>
Ağ bağlantısı  .....	20	Şarap soğutma bölmelerinin gücünün bağımsız olarak kapatılması .....	<b>29</b>
Tuş sesi  /  .....	20	Şarap soğutma bölmeleri gücünün tekrar açılması .....	<b>29</b>
Uyarı ve sinyal sesleri  /  .....	20	Cihaz uzun süre kullanılmayacağına dikkate alınması gerekenler .....	<b>29</b>
Ekran parlaklığı  .....	20	Ağ bağlantısı için ön koşullar .....	<b>30</b>
Sıcaklık birimi °C/°F.....	20	Ağ bağlantısının 1. kez kurulumu.	<b>30</b>
Fuar modu  .....	20	Scan & Connect uygulaması .....	<b>30</b>
Fabrika ayarları  .....	20	<b>Kullanım</b> .....	<b>31</b>
Cihaz ile ilgili bilgiler  .....	21	Şarap soğutma bölmelerindeki sıcaklıkların ayarlanması.....	<b>31</b>
Active AirClean filtre göstergesi  .....	21	Şarap soğutma bölmelerindeki sıcaklık için mümkün ayar değerleri.....	<b>31</b>
Buz kalıbının  temizlenmesi....	21	Şarap soğutma bölmelerinin sıcaklık göstergesi .....	<b>31</b>
Ağ bağlantısı .....	22		
Güvenlik .....	22		
Şarap soğutma bölmelerindeki sıcaklık alarmı .....	22		
Dondurucu bölmedeki sıcaklık alarmı .....	23		
Kapı alarmı .....	24		
Cihaz fonksiyonları.....	24		
SuperFrost  .....	24		

Alt şarap soğutma bölmesinde nemin (ActiveHumidity) ayarlanması ❸-❹ ...	32	Havalandırma gereklilikleri .....	64
Mümkün olan nem ayar değerleri .....	32	Birden fazla cihazın yan yana kurulumu .....	64
Dondurucu bölme sıcaklık ayarı.....	32	Yan yana (Side-by-Side) kurulum şekli .....	64
Dondurucu bölmedeki sıcaklık için mümkün olan ayar değerleri	33	Kapı açılma yönünün değiştirilmesi .	64
Dondurucu bölme sıcaklık göstergesi.....	33	Cihazın kurulması .....	65
SuperFrost ❄️ fonksiyonunun etkinleştirilmesi .....	33	Cihazın hizalanması.....	65
SuperFrost ❄️ fonksiyonunun iptal edilmesi.....	33	Cihazın bir mutfak ünitesine entegre edilmesi .....	66
Taze gıdaların dondurulması ve saklanması.....	34	Cihaz ölçüleri .....	68
<b>Ayarların uyarlanması .....</b>	<b>36</b>	Su bağlantısı.....	71
<b>Temizlik ve bakım .....</b>	<b>43</b>	Temiz su bağlantısı ile ilgili güvenlik talimatları .....	71
Temizlik ürünlerine ilişkin bilgiler .....	43	Cihazın su girişine bağlanması....	71
Cihazın temizlik için hazırlanması....	43	Elektrik bağlantısı .....	73
Cihazın içinin temizlenmesi.....	43	<b>Uygunluk Beyanı .....</b>	<b>74</b>
Aksesuarların elde veya bulaşık makinesinde yıkanması .....	44	<b>Telif hakları ve lisanslar .....</b>	<b>75</b>
Active AirClean filtrenin (koku filtresi) değiştirilmesi.....	45		
Buz kalıbının temizlenmesi ❹ .....	45		
Cihaz ön panellerinin ve yan panellerinin temizlenmesi .....	46		
Kapı lastiğinin temizlenmesi .....	47		
Havalandırma açıklıklarının temizlenmesi.....	47		
Temizlikten sonra .....	47		
Buz çözme .....	47		
<b>Sorunların giderilmesi .....</b>	<b>48</b>		
İç aydınlatma .....	59		
Seslerin sebepleri.....	60		
<b>Müşteri hizmetleri.....</b>	<b>62</b>		
Arızalarda iletişim .....	62		
EPREL Veritabanı.....	62		
Garanti .....	62		
<b>Kurulum .....</b>	<b>63</b>		
Kurulum yeri .....	63		

## Güvenlik talimatları ve uyarılar

Bu cihaz öngörülen güvenlik şartlarına uygundur. Bununla birlikte uygunsuz bir kullanım bedensel yaralanmalara ve mal zararına sebep olabilir.

Cihazı çalıştırmadan önce kullanım ve montaj kılavuzunu dikkatli bir şekilde okuyunuz. Bu kılavuz montaj, güvenlik, kullanım ve bakıma yönelik önemli bilgiler içermektedir. Bu bilgiler sayesinde kendinizi korumuş olur ve cihazdaki hasarların önüne geçersiniz.

IEC 60335-1 standardı uyarınca Miele, cihazın kurulumu ile ilgili tüm bilgilerin, güvenlik talimatlarının ve uyarılarının mutlaka okunması ve bunlara uyulması gerektiğine dikkat çeker.

Miele bu talimatlara uyulmamasından kaynaklanan zararlardan sorumlu tutulamaz.

Kullanım ve montaj kılavuzunu güvenli bir yerde saklayınız. Kullanım ve montaj kılavuzunu cihazın sizden sonraki sahibine veriniz.

 Cam kırığı sonucu yaralanma tehlikesi.

Deniz seviyesinden yüksekliği 1.500 metreyi aşan yerlerde, cihaz kapısının cam paneli değişen hava basıncı dolayısıyla kırılabilir. Kırık cam parçalarının keskin kenarları ciddi yaralanmalara sebep olabilir.

### Amacına uygun kullanım

► Bu cihaz evde ve ev benzeri kurulum yerlerinde kullanıma yöneliktir, örneğin:

-Mağazalar, ofisler ve benzeri çalışma ortamları

-zirai mülkler

-otel, motel, oda kahvaltısı pansiyonlar ve diğer tipik yaşam ortamları.

Bu cihaz dış mekanlarda kullanıma yönelik değildir.

► Cihazı sadece ev ortamında şarapların ve derin dondurulmuş gıdaların saklanması, taze gıdaların dondurulması ve buz hazırlamak için kullanınız.

Başka hiçbir kullanım amacına izin verilmez.

► Cihaz ilaç, kan plazması, laboratuvar preparatları veya benzeri Tıbbi Cihazlar Direktifine tabi madde ve ürünlerin saklanması ve soğutulmasına uygun değildir. Cihazın amacına aykırı kullanımı içinde saklanan ürünlerin zarar görmesine veya bozulmasına sebep olabilir. Ayrıca, bu cihaz patlama tehlikesi bulunan alanlarda kullanıma uygun değildir. Miele, amacına aykırı kullanım veya hatalı işletim sonucu meydana gelen hasarların sorumluluğunu üstlenmez.

► Fiziksel, algısal veya ruhsal kapasiteleri ya da deneyimsizlik veya bilgisizlikleri dolayısıyla cihazı güvenli bir şekilde kullanabilecek durumda olmayan (çocuklar dahil) kişilerin cihazı kullanırken gözetim altında olmaları gerekir.

Bu kişiler cihazı, sadece kendilerine kullanım hakkında bilgi verilmiş olması ve bundan kaynaklanan tehlikeleri anlamaları halinde gözetimsiz olarak kullanabilirler.

### Evdeki çocuklar

► 8 yaşından küçük çocuklar, sürekli gözetim altında olmadıkları sürece cihazdan uzak tutulmalıdır.

► Çocuklar sekiz yaşından itibaren, sadece güvenli bir şekilde kullanabilmeleri için gerekli bilgiler kendilerine verildikten sonra cihazı gözetimsiz olarak kullanabilirler. Çocukların hatalı bir kullanımın olası tehlikelerini tanımaları ve anlayabilmeleri gerekir.

► Çocukların gözetimsiz olarak cihazın temizliğini veya bakımını gerçekleştirmesine izin verilmemelidir.

► Cihazın yakınlarındaki çocuklara göz kulak olunuz. Çocukların cihaz ile oynamasına asla izin vermeyiniz.

► Boğulma tehlikesi. Çocuklar oyun oynarken ambalaj malzemelerini (örneğin folyo) etraflarına dolayabilir veya ambalaj malzemesini başlarına geçirebilir ve boğulabilirler. Ambalaj malzemelerini çocuklardan uzak tutunuz.

### Teknik güvenlik

► Soğutucu devresi sızdırmazlık açısından kontrol edilmiştir. Cihaz ilgili güvenlik şartlarına ve karşılık gelen AT direktiflerine uygundur.



Soğutma devresi hasar görürse: Soğutucu madde ve yağ sızabilir ve tutuşabilir.

► Uyarı: Yangın tehlikesi/yanıcı malzemeler. Bu sembol, kompresör üzerinde bulunur ve yanıcı malzemelere karşı uyarır. Bu etiketi çıkarmayınız.

## Güvenlik talimatları ve uyarılar

---

Soğutma devresinin içerdiği soğutucu madde (veriler tip etiketinde sunulmuştur) çevre dostu olmakla birlikte yanıcıdır.

Bu çevre dostu soğutucu maddenin kullanımı, cihaz çalışırken çıkan seslerin kısmen artmasına sebep olur. Kompresörün çalışma seslerinin yanı sıra soğutma devresinin tamamından da akış sesleri çıkabilir. Bu seslerin önüne geçmek maalesef mümkün değildir, ancak cihazın performansı üzerinde herhangi bir etkisi yoktur.

Cihazın taşınması ve kurulumu/yerleştirilmesi sırasında soğutma devresinin parçalarının zarar görmemesine dikkat ediniz. Dışarı fışkıran soğutucu madde gözlere zarar verebilir ve dışarı sızan soğutucu madde tutuşabilir.

Hasar durumunda:

- Açık ateş veya parlayıcı maddelerden kaçınınız.
- Cihazın elektrik bağlantısını kesiniz.
- Cihazın bulunduğu odayı birkaç dakika havalandırınız.
- Yetkili servise haber veriniz.

► Bir cihazda ne kadar fazla soğutucu madde varsa, cihazın bulunduğu odanın da o kadar büyük olması gerekir. Olası bir sızıntı durumunda küçük odalarda yanıcı bir gaz-hava karışımı oluşabilir. 8 gram soğutucu başına oda en az 1 m<sup>3</sup> büyüklüğünde olmalıdır. Soğutucu madde miktarı cihazın içindeki tip etiketinde verilmiştir.

► Havalandırma açıklıklarının kapatılması veya önlerinin kapanması halinde soğutma devresi hasar görürse, yanıcı bir gaz-hava karışımı oluşabilir. Belirtilen havalandırma açıklıklarına mutlaka uyunuz. Havalandırma açıklıklarının önü kapanmamalı veya açıklıklar kapatılmamalıdır.

► Cihazın tip etiketi üzerinde belirtilen bağlantı verileri (frekans ve gerilim) elektrik şebekesi verileri ile mutlaka uyuşmalıdır, aksi takdirde cihaz zarar görebilir. Bu verileri elektrik bağlantısı öncesinde kontrol ediniz.

Şüphe halinde uzman bir elektrikçiye danışınız.

► Cihazın elektrik güvenliği sadece usulüne uygun olarak tesis edilmiş bir koruyucu iletken sistemine bağlanması halinde sağlanır. Bu temel güvenlik donanımı mutlaka mevcut olmalıdır. Şüphe halinde elektrik tesisatını uzman bir elektrikçiye kontrol ettiriniz.

► Bağımsız veya şebeke senkronizasyonu olmayan bir enerji besleme sisteminde (örneğin mikro şebekeler, yedekleme sistemleri) kesintili veya kesintisiz işletim mümkündür. Bu türden bir işletim için enerji besleme sisteminin, EN 50160 standardındaki tüm şebeke bağlantı noktalarında gerilim karakteristiklerinin içinde kalan sınırları ve benzeri gereklilikleri kapsamalıdır.

Ev tesisatında ve bu Miele ürününde öngörülen koruyucu tedbirler, fonksiyon ve çalışma şekli bakımından mikro şebeke işletiminde veya şebeke senkronizasyonu olmayan işletimde de sağlanmalı veya tesisatta eşdeğer tedbirler uygulanmalıdır.

► Acil bir durumda şarap dolabının elektrik bağlantısının kesilebilmesi için prizin cihazın arkasında bulunmaması ve kolayca erişilebilir bir yerde olması gerekir.

► Güç kablosu hasarlıysa, cihazı hemen elektrik şebekesinden ayırınız. Su beslemesini kesmek için küresel valfi kapatınız. Müşteri hizmetlerini arayınız.

► Hasarlı bir güç kablosu, sadece aynı türden özel bir güç kablosu ile değiştirilmelidir (Miele Webshop veya Miele müşteri hizmetlerinden edinilebilir). Güvenlik sebeplerinden dolayı güç kablosu, sadece Miele tarafından yetkilendirilmiş uzman bir teknisyen veya Miele müşteri hizmetleri tarafından değiştirilmelidir.

► Çoklu prizler ve uzatma kabloları gerekli güvenliği sağlamaz (yangın tehlikesi). Cihazı elektrik şebekesine bunlar vasıtasıyla bağlamayınız.

► Gerilim altındaki parçalara veya güç kablosuna nem nüfuz etmesi kısa devreye sebep olabilir. Bu sebeple cihazı nemli veya su sıçrama riski olan alanlarda kullanmayınız (ör. garaj, çamaşır odası).

► Bu cihaz hareketli bir yerde (örneğin: tekne gibi) çalıştırılmamalıdır.

► Cihazda meydana gelen hasarlar güvenliğinizi tehlikeye sokabilir. Cihazın gözle görünür bir hasarı olup olmadığını kontrol ediniz. Hasarlı bir cihazı asla çalıştırmayınız.

► Bu cihaz ankastre cihaz olarak kullanıma yönelik değildir.

► Kurulum ve bakım çalışmaları, onarım ve su şebekesindeki tesisat çalışmaları sırasında cihaz elektrik şebekesinden tamamen ayrılmalıdır. Cihaz sadece şu durumlarda elektrik şebekesinden ayrılmış olur:

- elektrik sigortası kapatıldığında veya
- telli elektrik sigortası yuvasından tamamen çıkarıldığında veya
- güç kablosu elektrik şebekesinden ayrıldığında. Fişli güç kablosunu kablodan tutarak değil, fişten tutarak çekiniz.

## Güvenlik talimatları ve uyarılar

---

- ▶ Hatalı montaj, bakım çalışmaları veya onarımlar veya hatalı temiz su bağlantısı sonucunda kullanıcı için ciddi tehlikeler ortaya çıkabilir ve bu konuda üretici hiçbir sorumluluk üstlenmez. Kurulum ve bakım çalışmaları, onarımlar, şebeke suyu bağlantısındaki tesisat çalışmaları ve buz/su sebilindeki tüm onarımlar (modele bağlı olarak) yalnızca yetkili bir uzman teknisyen veya Miele Müşteri Hizmetleri tarafından gerçekleştirilmelidir.
- ▶ Buz küpü hazırlama ünitesi sadece soğuk su hattına bağlanmalıdır.
- ▶ Miele, hatalı bir su bağlantısı sonucu ortaya çıkan hatalar için sorumluluk kabul etmez.
- ▶ Cihazın yetkili bir uzman teknisyen veya Miele Müşteri Hizmetleri tarafından onarılmaması durumunda garanti ile ilgili haklar ortadan kalkar.
- ▶ Arızalı bileşenleri orijinal yedek parçalarla değiştirmenizi tavsiye ederiz. Orijinal yedek parçaların usulüne uygun montajı durumunda Miele, güvenlik gerekliliklerinin tam olarak sağlanacağını garanti eder ve garanti hakları korunur.
- ▶ Bu cihaz, özel gereklilikler (ör.: sıcaklık, nem, kimyasal dayanıklılık, aşınma dayanıklılığı ve titreşim) nedeniyle özel bir ışık kaynağı ile donatılmıştır. Bu ışık kaynağı, sadece öngörülen uygulama için kullanılmalıdır. Işık kaynağı mekan aydınlatmasına uygun değildir. Değiştirme işlemi sadece yetkili bir uzman teknisyen veya Miele müşteri hizmetleri tarafından gerçekleştirilmelidir. Bu cihaz, en az G enerji verimliliği sınıfından birden fazla ışık kaynağı içermektedir.

### Usulüne uygun kurulum

- ▶ Kapı açılma yönünü (gerekirse), montaj kılavuzunda öngörülen şekilde değiştiriniz.
- ▶ Cihazın taşınması ve kurulumu sırasında daima koruyucu eldivenler takınız.
- ▶ Cihaz çok ağırdır ve cihaz kapısı/kapıları açıkken öne doğru devrilmeye meyillidir:
  - Cihazı taşımak veya hareket ettirmek için en az 2 kişi gereklidir.
  - Cihazın kapı açılma yönünü en az 2 kişi birlikte değiştiriniz.
  - Cihazın kurulumu için en az 2 kişi gereklidir.
  - Kurulum sırasında soğutma cihazını asla gözetimsiz bırakmayınız.

## Doğru kullanım

- ▶ Bu cihaz belirli bir iklim sınıfına (ortam sıcaklığı aralığı) yönelik olarak üretilmiştir ve bu iklim sınıfının sınırlarına uyulmalıdır. İklim sınıfı cihazın içinde bulunan tip etiketinde yazılıdır. Düşük bir ortam sıcaklığı kompresörün daha uzun süre durmasına, bu da cihazın gerekli sıcaklığı koruyamamasına sebep olur.
- ▶ Havalandırma açıklıklarının önü kapanmamalı veya açıklıklar kapatılmamalıdır. Aksi takdirde sorunsuz bir hava girişi sağlanamaz. Enerji tüketimi artar ve bunun sonucunda bileşenler hasar görebilir.
- ▶ Katı veya sıvı yağ içeren yiyecekler sonucu hasar tehlikesi. Cihazın içinde veya cihaz kapısında katı veya sıvı yağ içeren gıdalar saklıyorsanız; sızan yağın, cihazın plastik parçalarına temas etmemesine dikkat ediniz. Bu, plastikte gerilim çatlaklarına neden olarak plastiğin kırılmasına veya yarılmasına yol açabilir.
- ▶ Yanıcı gaz karışımları nedeniyle yangın ve patlama tehlikesi. Patlayıcı ve yanıcı gazlar içeren ürünleri (sprey gibi) cihazın içinde muhafaza etmeyiniz. Yanıcı gaz karışımları elektrikli bileşenler tarafından tutuşturulabilir. Bu türden sprey kutuları, üstlerinde belirtilen içerdikleri maddelerden veya bir alev sembolünden anlaşılır. Sızan gazlar elektrikli bileşenler nedeniyle tutuşabilir.
- ▶ Patlama tehlikesi. Cihazın içinde elektrikli aletler (ör. dondurma yapmak için) kullanmayınız. Bu durum kıvılcım oluşumuna neden olabilir.
- ▶ Bedensel yaralanma ve maddi zarar tehlikesi. Gazlı içecek veya donabilecek sıvılar içeren kutu ve şişeleri dondurucu bölme koymayınız. Kutular veya şişeler patlayabilir.
- ▶ Bedensel yaralanma ve maddi zarar tehlikesi. Hızlı bir şekilde soğumaları için dondurucu bölme konulmuş olan şişeleri en geç bir saat sonra tekrar dışarı alınız. Şişeler patlayabilir.
- ▶ Yaralanma tehlikesi. Dondurulmuş gıdalara ve metal parçalara ıslak ellerle dokunmayınız. Elleriniz donarak yapışabilir.
- ▶ Yaralanma tehlikesi. Buz küplerini ve çubuk dondurmaları, özellikle de su buzunu dondurucu bölmeden aldıktan hemen sonra ağzınıza almayınız. Çok düşük sıcaklıktaki dondurulmuş gıdalar sonucu dudaklarınız veya diliniz yapışabilir.
- ▶ Çözölmeye başlamış veya çözülmüş gıdaları tekrar dondurmayınız. Bunları, gıdalar besin değerlerini kaybettiklerinden ve bozulacaklarından mümkün olduğunca çabuk tüketiniz. Çözülmüş gıdaları pişirdikten sonra kızarttıktan sonra tekrar dondurabilirsiniz.

## Güvenlik talimatları ve uyarılar

---

- ▶ Bir soğutma cihazında çok uzun süre muhafaza edilmiş gıdaların yenilmesi durumunda gıda zehirlenmesi riski oluşur. Muhafaza süresi gıdanın tazelik derecesi, kalitesi ve muhafaza sıcaklığı gibi birçok faktöre bağlıdır. Gıda üreticisinin saklamaya ilişkin uyarılarını ve son tüketim tarihini dikkate alınız!
- ▶ Gıdaların mümkün olduğunca kısa bir sürede tamamen donmaları için, azami dondurucu kapasitesi aşılmamalıdır. 24 saat içinde azami dondurma kapasitesi tip etiketi üzerinde “Azami dondurma kapasitesi ... kg/24 h” şeklinde belirtilmiştir.

### Paslanmaz çelik cihazlar için:

- ▶ Üstü kaplamalı paslanmaz çelik yüzeyler yapıştırıcı dolayısıyla hasar görüp kire karşı koruyucu etkisini kaybedeceğinden, paslanmaz çelik yüzey üzerine yapışkan not, koli bandı, maskeleye bandı yapıştırmayınız veya başka yapıştırıcılar uygulamayınız.
- ▶ Yüzey çizilmeye karşı hassastır. Hatta mıkknatıslar bile çiziklere sebep olabilir.

### Aksesuarlar ve yedek parçalar

- ▶ Orijinal Miele aksesuarlarının kullanılmasını tavsiye ederiz. Başka parçaların monte edilmesi veya takılması halinde; garanti, performans ve/veya ürün sorumluluğu talepleri geçersiz olabilir.
- ▶ Miele orijinal yedek parçaları, cihazınızın seri üretiminin sonlandırılmasının ardından en az 10 yıl olmak üzere 15 yıla varan bir süre boyunca stokta tutulur.

### Temizlik ve bakım

- ▶ Üretilen ilk 3 buz küpü partisini kullanmayıp atarak buz küpü hazırlama ünitesinin ve böylece su hatlarının da yıkanmasını sağlayınız. Bu işlemin yapılması gereken zaman:
  - İlk çalıştırma öncesi
  - Buz küpü hazırlama ünitesi uzun süre kullanılmadıktan sonra (5 günden fazla)
  - Buz kalıntılarını gidermek için (su hattının tıkanmasını önlemek için) kesintisiz işletimde düzenli zaman aralıklarında (ayda en az bir defa)
  - Buz küpü hazırlama ünitesi uzun süreliğine kapatılmadan önce
- ▶ Kapı lastiğini yağ ile herhangi bir işleme tabi tutmayınız. Aksi takdirde lastik zaman içinde geçirgenleşir.

- ▶ Buharlı temizlik aletinin buharı, akım taşıyan parçalara sızarak kısa devreye sebep olabilir. Cihazın temizliği ve buzlarını çözmek için asla buharlı bir temizlik aleti kullanmayınız.
- ▶ Uyarı. Buz çözme işlemini hızlandırmak için mekanik yardımcı araçlar veya üretici tarafından önerilmeyen başka araçlar kullanmayınız.
- ▶ Sivri veya keskin kenarlı nesnelere soğutma sistemine zarar verir ve bunun sonucunda cihaz işlevini yerine getiremez. Bu sebeple şu işlemler için sivri ve keskin kenarlı nesnelere kullanmayınız:
  - karlanma ve buz tabakalarını temizlemek,
  - donarak yapışmış buz kaplarını ve gıdaları yapıştıkları yerden ayırmak.
- ▶ Buzları çözmek için cihazınızın içine asla elektrikli ısıtıcı veya mum koymayınız. Aksi takdirde plastik zarar görür.
- ▶ Buz çözücüler veya buz çözme spreyleri kullanmayınız. Buz çözme spreyleri veya buz çözücü maddeler patlayıcı gazlar oluşturabilir, plastiğe zarar veren çözücü veya itici maddeler içerebilir ya da sağlığa zararlı olabilir.

### **Nakliye**

- ▶ Zarar görmemesi için cihazı daima dik olarak ve ambalajı içinde taşıyınız.
- ▶ Bedensel yaralanma ve hasar tehlikesi. Çok ağır olması nedeniyle cihazı 2. bir kişinin yardımı ile taşıyınız.

### **Eski cihazınızın bertaraf edilmesi**

- ▶ Oyun oynayan çocuklar cihaz içinde mahsur kalabilir ve boğulabilir.
  - Cihaz kapısını (kapılarını) sökünüz.
  - Çekmeceleri çıkarınız.
  - Rafları, çocuklar kolayca tırmanamayacak şekilde cihazın içinde bırakınız.
  - Gerekirse eski cihazınızın kapı kilidini tahrip ediniz. Bu şekilde, oyun oynayan çocukların kendilerini cihazın içine kilitleyerek hayatlarını tehlikeye atmalarını önlemiş olursunuz.
- ▶ Elektrik çarpması tehlikesi!
  - Elektrik fişini güç kablosundan keserek ayırınız.
  - Güç kablosunu eski cihazdan keserek ayırınız.

## Güvenlik talimatları ve uyarılar

Elektrik fişini ve elektrik kablosunu eski cihazdan ayrı olarak bertaraf ediniz.

- ▶ Bertaraf edilirken, cihazın benzin veya başka yanıcı gazların ve sıvıların yakınına koyulmamasına dikkat ediniz.
- ▶ Dışarı sızan yağ veya soğutucu madde nedeniyle yangın tehlikesi. Cihazdaki soğutucu madde ve yağ yanıcıdır. Dışarı sızan soğutucu madde veya yağ, yüksek konsantrasyonlarda ve harici bir ısı kaynağıyla temas etmesi halinde tutuşabilir. Cihazı bertaraf ederken soğutma devresinin hasar görmediğinden emin olunuz. Böylece, soğutucu maddenin (tip etiketinde belirtilen bilgiler) ve yağın kontrolsüz bir şekilde dışarı akmasını önleyebilirsiniz.
- ▶ Dışarı fışkıran soğutucu madde gözlere zarar verebilir! Soğutma devresinin parçalarına, örneğin:
  - Buhar sisteminin soğutucu kanallarını delerek
  - Boruları kıvrarak
  - Üst yüzey kaplamalarını kazıyarak zarar vermeyiniz.

### Kompresördeki sembol (modele bağlı)

Bu uyarı sadece geri dönüşüm için anlam taşır. Normal işletim sırasında tehlike yoktur.



- ▶ Kompresördeki yağ, yutulması veya solunum yollarına kaçması halinde ölüme sebep olabilir.

### Nakliye ambalajının bertaraf edilmesi

Ambalaj cihazı nakliye hasarlarına karşı korur. Ambalaj malzemeleri tasfiyeye yönelik olarak çevre dostu malzemelerden seçilmiştir ve bu sebeple geri dönüştürülmesi mümkündür.

Ambalajın malzeme döngüsüne geri kazandırılması hammadde tasarrufu sağlar ve atık oluşumunu azaltır. Bayiniz ambalajı geri alabilir.

### Eski cihazın bertaraf edilmesi

Elektrikli ve elektronik cihazlar birçok değerli materyal içerir. Bu tür cihazlar aynı zamanda işleyişleri ve güvenlikleri için gerekli belirli maddeler, karışımlar ve bileşenler de içerir. Bunlar evsel atıklar içinde ve uygunsuz işlem görmeleri halinde insan sağlığına ve çevreye zarar verebilirler. Bu sebeple eski cihazınızı hiçbir suretle evsel atıklarla birlikte elden çıkarmayınız.



Soğutma cihazınızın çevreye uygun şekilde bertaraf edilene kadar zarar görmemesine dikkat ediniz.

Bu şekilde soğutma devresinde bulunan soğutucunun ve kompresörde bulunan yağın çevreye sızmaması sağlanır.

Bunun yerine varsa belediyeler, bayiler veya Miele'de bulunan elektrikli ve elektronik cihazların ücretsiz teslimi ve değerlendirilmesine yönelik resmi toplama ve geri alma merkezlerinden yararlanınız. Bertaraf edilecek eski cihaz üzerindeki olası kişisel verilerin silinmesinden yasalar uyarınca siz sorumlusunuzdur.

Yasal olarak, cihaz tarafından sıkıca kapatılmamış kullanılmış pilleri ve akümülatörleri ve ayrıca tahribatsız bir şekilde çıkarılabilen lambaları tahribatsız bir şekilde çıkarmakla yükümlüsünüz. Bunları ücretsiz olarak teslim edilebilecekleri uygun bir toplama merkezine götürünüz.

Lütfen eski cihazın, evden çıkarılıncaya kadar çocukların erişemeyeceği güvenli bir yerde muhafaza edilmesini sağlayınız.

# Sürdürülebilirlik ve çevre koruma

---

## Enerji tasarrufu için:

- Kurulum yeri** Cihaz yüksek ortam sıcaklıklarında daha sık soğutmak zorunda kalır ve bu sırada daha fazla enerji tüketir. Bu nedenle:
- Cihazı iyi havalandırılan bir odaya yerleştiriniz.
  - Cihazı bir ısı kaynağının (kalorifer radyatörü, ocak) yanına yerleştirmeyiniz.
  - Cihazı doğrudan güneş ışınlarına maruz bırakmayınız.
  - Ortam sıcaklığının yaklaşık 20 °C civarında olmasını sağlayınız.
  - Havalandırma açıklıklarını açık durumda tutunuz ve düzenli olarak tozdan arındırınız.
- Sıcaklık ayarı** Ayarlanan sıcaklık ne kadar düşükse, enerji tüketimi de o kadar yüksek olur. Aşağıda belirtilen ayarların yapılması tavsiye edilir:
- Şarap soğutma bölmeleri 12 ile 14 °C arası.
  - Dondurucu bölme -18 °C
  - Gıdalar yeterli derecede soğuduktan sonra, enerjiden tasarruf etmek için SuperFrost fonksiyonunu ❄ kendiniz de devre dışı bırakabilirsiniz.

### Kullanım

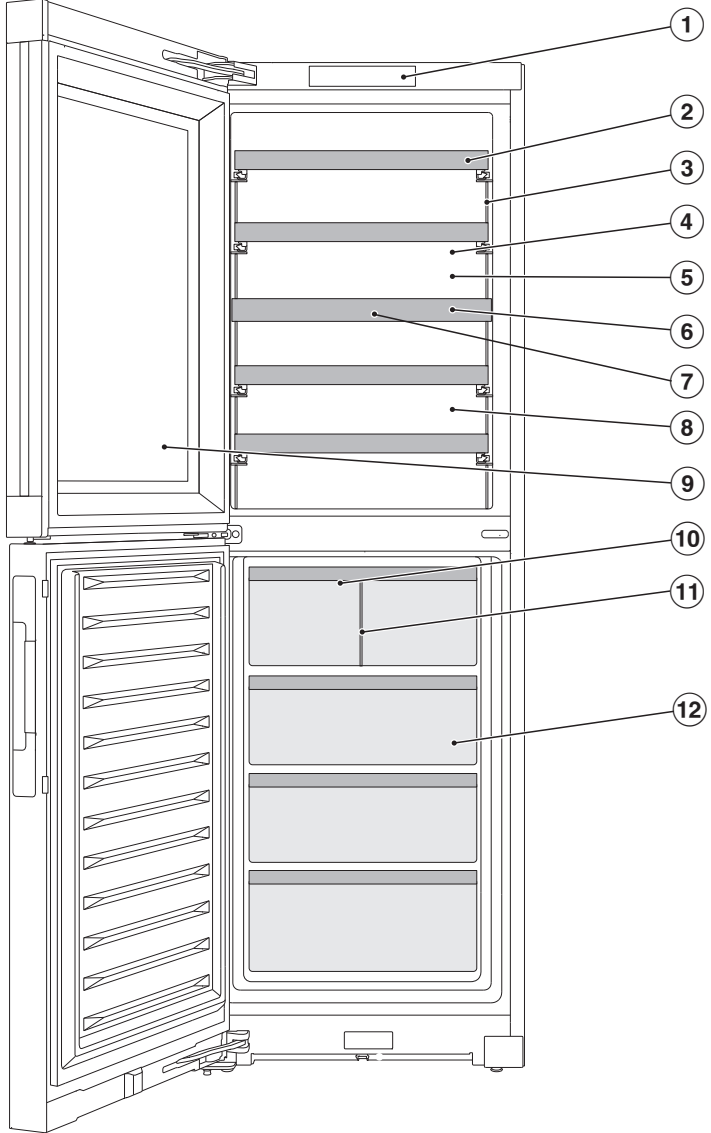
Maruz kalınan ısı ve engellenen hava dolaşımı nedeniyle enerji tüketimi artar. Bu nedenle:

- Cihaz kapılarını, sadece gerektiği kadar ve mümkün olduğunca kısa süre açık tutunuz. Şarap şişelerini ve gıdaları tertipli yerleştirmeniz, daha sonra aradığınızı kolayca bulmanızı sağlar.
- Açtığınız cihaz kapılarını sıkıca kapatınız.
- Ahşap rafların yerleştirilmesinde teslimat anındaki düzene sadık kalınız.
- Hava dolaşımının sağlanabilmesi için ahşap rafları aşırı doldurmayınız.
- Hava dolaşımının sağlanabilmesi için dondurucu çekmecelerini aşırı doldurmayınız.
- Cihazdaki fanın hava açıklıklarının önünü açık tutunuz.
- Sıcak gıdaları ve içecekleri cihaza koymadan önce soğumaya bırakınız.
- Gıdaları düzgün ambalajlanmış ve üzeri kapatılmış olarak saklayınız.
- Çekmecelerin ve rafların yerleştirilmesinde teslimat anındaki düzene sadık kalınız.
- Cihazın arka yüzü ile duvar arasında 25 mm'lik bir mesafe bırakınız.

# Tanıtım

## Cihaz tanıtımı

### Cihaza genel bakış



- ① Ekran
- ② Yazı tahtalı ahşap raflar (not panolu FlexiFrame)
- ③ İç aydınlatma ve sergileme ışığı ٢٢٢٢:  
LED kullanımıyla, şarabın ısı veya UV ışınlarından olumsuz etkilenmesi önlenir.
- ④ Üst şarap soğutma bölmesi
- ⑤ Yoğuşmayı önlemek için kuru arka panel
- ⑥ Şarap soğutma bölmeleri arasında yalıtım levhası:  
Farklı şarap türleri aynı anda farklı sıcaklıklarda saklanabilir.
- ⑦ Koku filtresi:  
Active AirClean filtre Noteboard'un arkasında bulunur.
- ⑧ Uzun süreli muhafaza için  
nem ayarlı alt şarap soğutma bölmesi (ActiveHumidity)
- ⑨ Cam kapı: UV filtreli emniyet camı şarabınızı zararlı UV ışınlarından korur.
- ⑩ Entegre buz kalıplı ve aydınlatmalı buz küpü hazırlama ünitesi
- ⑪ Bölme panelli buz küpü çekmecesi:  
Buz küpü alma kapasitesini büyütme için bölme panelinin konumunu değiştiriniz.
- ⑫ Dondurucu çekmeceleri

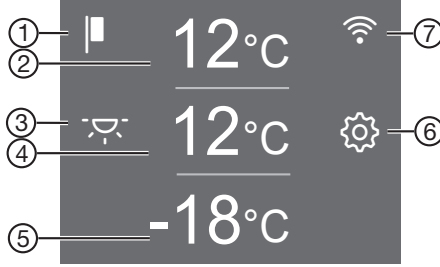
# Tanıtım

## Ekran

Kalem gibi sivri veya keskin nesnelere ekranı çizebilir.

Ekranı sadece parmak uçları ile dokununuz.

Eğer parmaklarınız soğuksa, ekranın tepki vermemesi mümkündür.



- ① Fuar modu göstergesi  
(sadece fuar modu fonksiyonu açık olduğunda gösterilir)
- ② Üst şarap soğutma bölgesi için sıcaklık göstergesi ve sıcaklığı ayarlamak için sensörlü tuş
- ③ Cihaz kapısı kapalıyken iç aydınlatmayı açmak ve kapatmak için sergileme ışığı sensörlü tuşu
- ④ Alt şarap soğutma bölgesi için sıcaklık göstergesi ve sıcaklığı ve nemi ayarlamak için sensörlü tuş (ActiveHumidity)
- ⑤ Dondurucu bölme sıcaklık göstergesi
- ⑥ Ayar modu sensörlü tuşu  
Ayar modunda çeşitli fonksiyonların seçilmesi için
- ⑦ Bağlantı durumu göstergesi  
(yalnızca ağ bağlantısı kurulmuşsa görünür)

## Ayar modu

### Parti modu

Çok miktarda gıdayı dolaba yerleştirerek hızlı bir şekilde dondurmak istiyorsanız veya buz küpüne ihtiyacınız varsa parti modu fonksiyonu tavsiye edilir (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü).



Parti modu fonksiyonu, gıdalar yerleştirilmeden yaklaşık 4 saat önce etkinleştirilmelidir.

Parti modu fonksiyonu, yaklaşık 24 saat sonra otomatik olarak devre dışı bırakılır.

Bir elektrik kesintisi meydana geldiğinde parti modu fonksiyonu devre dışı bırakılır.

### Sergileme ışığı

Şarap şişelerinizi cihaz kapısı kapalıyken de sergilemek istemeniz halinde, iç aydınlatmayı, cihaz kapısı kapalı durumda da yanacak şekilde ayarlayabilirsiniz.

Sergileme ışığı, ekrandaki  sensörlü tuşu kullanılarak açılır ve kapatılır. Sergileme ışığı açıldığında  sensörlü tuşu turuncu renkte yanar.

Şarap soğutma bölmesindeki sergileme ışığı, farklı parlaklık seviyelerinde ayarlanabilir veya tamamen kapatılabilir (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü).

## Buz küpü hazırlama ünitesi

Buradan buz küpü hazırlama ünitesinin gücünü açabilir veya kapatabilirsiniz (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü).

Buz küpü hazırlama ünitesi -18 C sıcaklıkta 24 saatte yaklaşık 1,2 kg buz küpü üretir.

Buz küpü üretim miktarı dondurucu bölmedeki sıcaklığa bağlıdır. **Sıcaklık ne kadar düşükse, belirli bir zaman diliminde o kadar fazla buz küpü üretilir.**

Buz küpü hazırlama ünitesi ile sadece evde kullanım için yetecek miktarda buz üretiniz.

## Kilitleme fonksiyonu /

Kilitleme fonksiyonu etkinleştirildiğinde, cihazın gücünün yanlışlıkla kapatılması ve çocuklar vs. gibi yetkisiz kişiler tarafından ayarların değiştirilmesi önlenir.

Örneğin hızlı bir şekilde sıcaklık ayarını değiştirmek istediğinizde kilitleme fonksiyonunu kısa süreliğine devre dışı bırakabilirsiniz.


## Cihazın gücünün kapatılması

Bkz. “İlk çalıştırma” – “Cihazın gücünün kapatılması” bölümü.

# Tanıtım


## Şabat modu

Cihaz, dini gerekliliklerin yerine getirilebilmesi için Şabat modu fonksiyonuna sahiptir (bkz. "Ayarların değiştirilmesi" bölümü).

Şabat modu  etkinleştirildiğinde, aşağıda belirtilenler geçici olarak devre dışı bırakılır:

- Cihaz kapısı açıkken iç aydınlatmanın yanması
- Cihaz kapısı kapalıyken sergileme ışığı
- Tüm sesli ve görsel sinyaller
- Ekran
- Buz küpü hazırlama ünitesi
- Etkin bir Wi-Fi bağlantısı
- Hatırlatıcılar (örn. Active AirClean filtre göstergesi): Ayarlanan zaman aralığı duraklatılır

Daha önce etkinleştirilmiş olan tüm diğer fonksiyonlar etkin durumda kalır.

Şabat modu  etkin olduğu sürece, cihazda hiçbir ayar gerçekleştiremezsiniz.

## Şabat modu ile ilgili bilgiler

Buradan Şabat modu sürümünü görüntüleyebilirsiniz.

## Kapı alarmı verilmesi için geçmesi gereken süre

Burada, cihaz kapısı açıldıktan sonra kapı alarmı verilmesi için geçmesi gereken süreyi ayarlayabilirsiniz.

## Ağ bağlantısı

Burada ağ bağlantısını 1. kez kurabilir, Wi-Fi bağlantısını devre dışı bırakabilir ve etkinleştirebilir veya ağ yapılandırmasını sıfırlayabilirsiniz (bkz. "Ayarların ayarlanması" bölümü).

## Tuş sesi

Tuş sesini buradan açabilir veya kapatabilirsiniz (bkz. "Ayarların değiştirilmesi" bölümü).

## Uyarı ve sinyal sesleri

Buradan (örn. kapı alarmı veya hata bildirimi durumunda verilen) uyarı ve sinyal seslerinin seviyelerini değiştirebilirsiniz. Veya sizi rahatsız ediyorsa, uyarı ve sinyal seslerini tamamen kapatabilirsiniz (bkz. "Ayarların değiştirilmesi" bölümü).

## Ekran parlaklığı

Buradan ekran parlaklığını ortamdaki ışık durumuna göre ayarlayabilirsiniz (bkz. "Ayarların değiştirilmesi" bölümü).

## Sıcaklık birimi °C/°F

Burada istediğiniz sıcaklık birimini (°Santigrat veya °Fahrenheit) ayarlayabilirsiniz (bkz. "Ayarların değiştirilmesi" bölümü).

## Fuar modu

Fuar modu varsayılan fabrika ayarı olarak etkinse (ekranda  gösterilir), fuar modunu buradan devre dışı bırakabilirsiniz.

Fuar modu bayiye, soğutmaya çalıştırmadan cihazı tanıtma imkanını verir. Özel kullanımda bu ayara gerek yoktur.

## Fabrika ayarları

Cihazın ayarlarını fabrika çıkış ayarlarına sıfırlayabilirsiniz.

**Faydalı bilgi:** Cihazı bertaraf ederken, satarken ya da ikinci el bir cihazı işleme alırken ayarları varsayılan fabrika çıkış ayarlarına geri getiriniz. Bu şekilde, modele bağlı olarak ağ yapılandırması da sıfırlanır ve kişisel bilgileriniz cihazdan silinir. Ayrıca cihazın daha önceki sahibi cihazı artık erişemez.

## Cihaz ile ilgili bilgiler


Buradan cihazınızın model tanımını ve seri numarasını görüntüleyebilirsiniz.


Cihaz bilgilerinizi aşağıda belirtilen durumlarda hazır bulundurunuz:

- Cihazın Wi-Fi ağına bağlanması için.
- Miele Müşteri Hizmetlerine arıza bildirmesi için.
- EPREL veritabanında bilgilerin sorgulanması için.

## Active AirClean filtre göstergesi


Havanın Active AirClean filtre ile filtrelenmesi, havanın toz ve kokulardan arınmış kalmasını sağlar.

Ekrandaki Active AirClean filtre göstergesi , yaklaşık her 12 ayda bir Active AirClean filtrenin değiştirilmesi gerektiğini hatırlatır (bkz. “Temizlik ve bakım” – “Active AirClean filtrenin değiştirilmesi” bölümü).

Buradan Active AirClean filtre göstergesini  etkinleştirebilirsiniz (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü).

## Buz kalıbının temizlenmesi

Buz küpü hazırlama ünitesinin buz kalıbını daha iyi temizleyebilmek için buradan buz kalıbının temizlik konumunu ayarlayabilirsiniz (bkz. “Temizlik ve bakım” – “Buz kalıbının temizlenmesi” bölümü).

Ayar modundaki  sembolü, sadece buz küpü hazırlama ünitesinin gücü açık olduğunda gösterilir.

# Tanıtım

## Ağ bağlantısı

Cihazınız entegre bir Wi-Fi modülü ile donatılmıştır. Wi-Fi modülü, ev ağınıza bağlanmanızı ve Miele uygulamasını bir mobil cihazda kullanmanızı sağlar.

Cihazınız Wi-Fi üzerinden bir kez bağlandıktan sonra, cihazın gücü her açıldığında bağlantı otomatik olarak yeniden kurulur.

Cihazınızın kurulum yerinde, Wi-Fi ağına sinyalini yeterince güçlü olduğundan emin olunuz.

Cihazın Wi-Fi ağına bağlanması sonucunda, cihazın gücü kapalı olsa bile enerji tüketimi artar.

## Miele Uygulaması\* aracılığıyla Smart Extra fonksiyonları

Miele Uygulaması aracılığıyla ağa bağlanmak, aşağıdakiler de dahil olmak üzere çok sayıda Smart Extra fonksiyonuna erişim sunar:

- Durum bilgilerini görüntüleme
- Ek yardımcı fonksiyonları kullanma
- Yazılım güncellemeleri aracılığıyla cihazı en son Miele gelişmeleriyle güncelleme



Smart Extras hakkında daha fazla bilgiyi Miele web sitesinde, Apple App Store® veya Google Play Store™ mağazalarında bulabilirsiniz.

\*Miele & Cie. KG'nin sunduğu ek dijital hizmet. Modele ve ülkeye bağlı olarak fonksiyon kapsamı farklılık gösterebilir. Miele uygulamasında Miele dijital ürünleri ve hizmetlerine yönelik Genel Şartlar ve Koşullar ile Gizlilik Politikasını onaylamanız gerekir. Miele, dijital teklifleri istediği zaman değiştirme veya durdurma hakkını saklı tutar.

## Güvenlik

### Şarap soğutma bölmelerindeki sıcaklık alarmı

Şarap soğutma bölmeleri, sıcaklığın fark edilmeden yükselmemesi veya düşmemesi ve böylece şaraba zarar vermemesi için bir sıcaklık alarmı ile donatılmıştır.

Sıcaklık, çok yüksek veya çok düşük bir sıcaklık aralığına ulaşırsa, sıcaklık göstergesi   kırmızı renkte yanar.

Ayrıca alarm durumu sona erene kadar ya da uyarı sinyali alarm durumu sona ermeden önce kapatılana kadar, bir uyarı sinyali duyulur.



Herhangi bir sıcaklık aralığının ne zaman çok sıcak veya çok soğuk olarak algılanacağı, ayarlanmış olan sıcaklık değerine bağlıdır.

Aşağıdaki durumlarda sesli ve görsel sinyal verilir:

- Şarap şişelerini yerleştirip alırken dolabın içine çok fazla ortam havası girerse.
- Çok fazla miktarda yeni şarap şişesi yerleştirdiğinizde.
- Bir elektrik kesintisi olduysa.
- Cihaz arızalıysa.

## Dondurucu bölmedeki sıcaklık alarmı


Dondurucu bölme içindeki sıcaklığın farkına varılmadan yükselmemesi için soğutma cihazı bir sıcaklık alarmı ile donatılmıştır.

Sıcaklık, çok yüksek bir sıcaklık aralığına ulaşırsa, dondurucu bölmedeki sıcaklık göstergesi   kırmızı renkte yanar. Ayrıca alarm durumu sona erene kadar ya da uyarı sinyali, alarm durumu sona ermeden önce kapatılana kadar, bir uyarı sinyali duyulur.

Herhangi bir sıcaklık aralığının ne zaman çok sıcak olarak algılanacağı, ayarlanmış olan sıcaklık değerine bağlıdır.

Aşağıdaki durumlarda sesli ve görsel sinyal verilir:

- Cihazın gücünü açtığınızda dondurucu bölmedeki sıcaklık ayarlanan sıcaklık değerinden çok farklı ise.
- Dondurulmuş gıdaları yerleştirip alırken dondurucunun içine çok fazla ortam havası girerse.
- Fazla miktarda gıda donduruyorsanız.
- Sıcak taze yiyecekler donduruyorsanız.
- Bir elektrik kesintisi olduysa.
- Cihaz arızalıysa.

 Bozulmuş gıdaların tüketilmesi sonucu sağlık riski.


Sıcaklık uzun bir süre  $-18^{\circ}\text{C}$ 'nin üzerinde kaldıysa, dondurulmuş gıdalar çözülebilir veya çözülmeye başlayabilir. Bunun sonucunda gıdaların saklanma süresi kısalmıştır.



Dondurulmuş gıdaların çözülmüş veya çözülmeye başlamış olup olmadığını kontrol ediniz. Bu durumda, çözülen veya çözülmeye başlayan gıdaları hemen tüketiniz ya da gıdaları tekrar dondurmadan önce işlemden (kızartma veya pişirme gibi) geçirin.

## Sıcaklık alarmının sonlanmadan önce kapatılması

Sıcaklık alarmı kapatılmadan önce, sıcaklık alarmının sebebi belirlenmeli ve giderilmelidir.

Uyarı sinyalinin sizi rahatsız etmesi halinde, uyarı sinyalini sonlanmadan önce kendiniz de kapatabilirsiniz.

■   üzerine dokununuz.



  söner ve uyarı sinyali kesilir.

İlgili şarap soğutma bölmesi/dondurucu bölme sıcaklık göstergesinde yaklaşık 1 dakika boyunca, o ana kadar şarap soğutma bölmesinde/dondurucu bölmede hakim olmuş olan en yüksek sıcaklık yanıp sönerek gösterilir. Ardından sıcaklık göstergesi şarap soğutma bölmesindeki/dondurucu bölmedeki güncel sıcaklığı görüntüler.

# Tanıtım

## Kapı alarmı

Cihaz kapısının açık kalarak enerji kaybına sebep olmaması ve cihazın içindeki gıdaların sıcaktan zarar görmemesi için soğutma cihazı bir kapı alarmı ile donatılmıştır.



Cihaz kapısı uzun bir süre açık kaldığında ilgili sıcaklık göstergesinde   sarı renkte görüntülenir. Ayrıca bir uyarı sinyali verilir ve iç aydınlatma titreşir.

Kapı alarmının verilmesi için geçmesi gereken süre değiştirilebilir. Kapı alarmının sesi de kapatılabilir.

Cihaz kapısı kapatıldığında uyarı sinyali kesilir ve ekranda   sembolü söner.

### Kapı alarmının kendiliğinden sonlanmadan önce kapatılması

■   sembolüne dokununuz.

Uyarı sinyali kapatılır,   sembolü söner ve iç aydınlatma tekrar kesintisiz olarak yanar.

Cihaz kapısı kapatılmazsa kapı alarmı yaklaşık 1 dakika sonra tekrar verilir.

## Cihaz fonksiyonları

### SuperFrost ❄️

SuperFrost ❄️ fonksiyonu etkinleştirildiğinde, **dondurucu bölme** çok hızlı bir şekilde en düşük sıcaklık değerine soğutulur (ortam sıcaklığına bağlı olarak). Cihaz mümkün olan en yüksek soğutma gücünde çalışır ve sıcaklık düşer. Bu fonksiyonu, taze gıdaları dondurmadan önce seçiniz. Böylece gıdalar hızla dondurulur ve besin değerleri, vitaminleri, görünümleri ve tatları korunur.

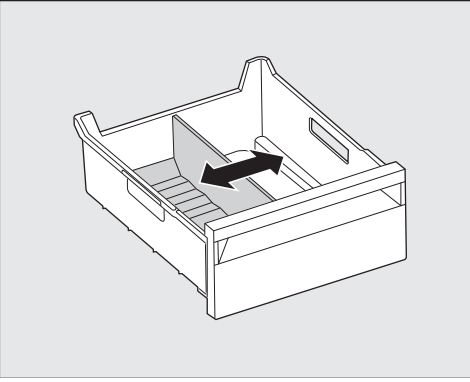
SuperFrost fonksiyonu ❄️, dondurulacak gıdalar **yerleştirilmeden yaklaşık 6 saat önce** etkinleştirilmelidir (bkz. “Kullanım” – “SuperFrost fonksiyonunun ❄️ etkinleştirilmesi”). **Azami dondurucu kapasitesi** kullanılacaksa, SuperFrost fonksiyonu ❄️ **24 saat öncesinden** etkinleştirilmelidir.

SuperFrost fonksiyonu ❄️ maks. 72 saat sonra otomatik olarak iptal edilir. Fonksiyonun devre dışı bırakılma süresi, dolaba yeni yerleştirilmiş taze gıdaların miktarına bağlıdır.

## Dolap içinin düzenlenmesi

### Buz küpü çekmecesinin bölme panelinin konumunun değiştirilmesi

Yüksek miktarlarda buz küpü üretilmesi gerektiğinde veya buz küpü çekmecesinin gıdaların saklanması için kullanılması gerektiğinde, buz küpü çekmecesindeki bölme panelinin konumunu değiştirebilir veya gerektiğinde tamamen çıkarabilirsiniz.

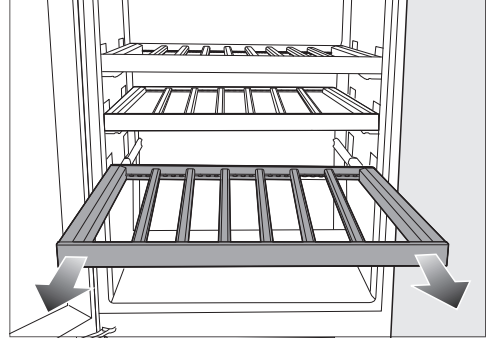


- Bölme panelini kaydırarak istediğiniz konuma getiriniz.

Bölme paneli sağa doğru kaydırıldıkça, buz küpü alanı büyür ve daha fazla buz küpü üretilir.

### Dışarı çekilebilir ahşap raflar

Raylar üzerine oturtulmuş olan ahşap raflar, şarap şişeleri kolayca yerleştirilip alınabilecek şekilde tamamen dışarı çekilebilir.



⚠ Düşen şarap şişeleri sonucu yaralanma tehlikesi.

Şarap şişeleri bazı durumlarda üstteki ahşap rafa sıkışabilir ve rafın dışarı çekilmesi sırasında dışarıya düşebilir. Ahşap rafları daima yavaş ve dikkatli bir şekilde dışarı çekiniz.

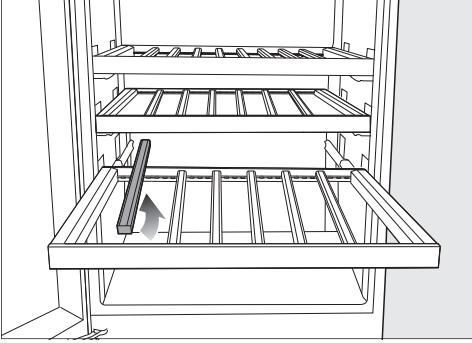
⚠ Cam kırığı sonucu yaralanma ve mal zararı tehlikesi.

Öne doğru çıkıntı yapan ahşap raflar ve şarap şişeleri, cam kapının bu şekilde kapatılması halinde kapı camında hasara sebep olabilir.

Lütfen ahşap rafların ve şarap şişelerinin öne doğru çıkıntı yapmamasına dikkat ediniz.

# Tanıtım

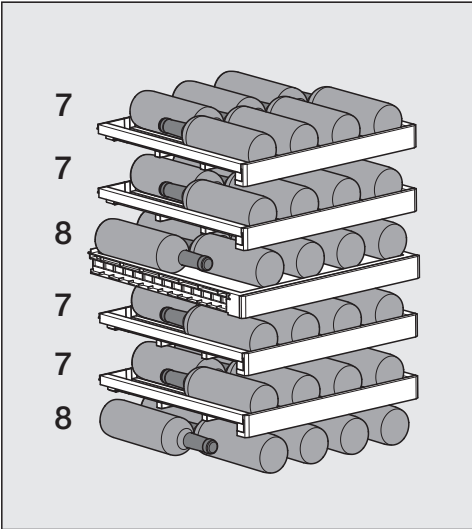
## Ahşap rafın (FlexiFrame) şişe boyutlarına göre ayarlanması



- Ahşap raf üzerindeki ahşap çubukları istediğiniz gibi çıkarabilir veya yerini değiştirebilirsiniz.

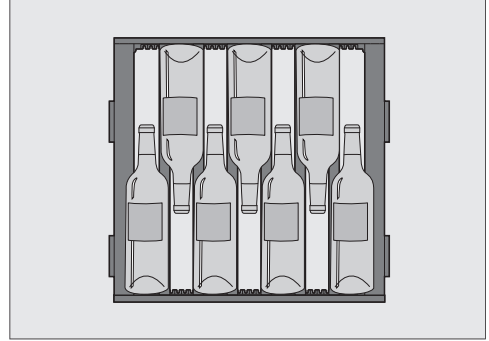
Bu sayede ahşap rafı şarap şişelerinizin boyutuna göre esnek bir şekilde ayarlayabilirsiniz.

## Maksimum doldurma kapasitesi



Şarap dolabında üst şarap soğutma bölümünde 22 adet ve alt şarap soğutma bölümünde 22 adet olmak üzere maksimum 44 adet şarap şişesi (0,75 litre; şişe şekli: Bordo şarabı şişesi) saklanabilir.

## Ahşap rafların azami doldurma miktarı

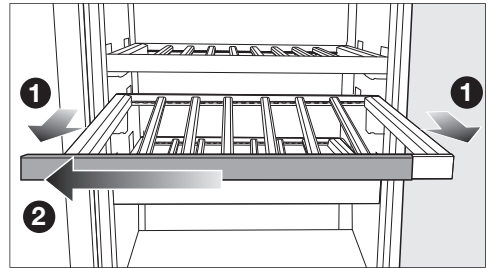


Ahşap raf üzerine 7 şişe yerleştirme

- ⚠️ Aşırı yük sonucu hasar tehlikesi. Tavsiye edilen maksimum doldurma kapasitesinin aşılması ahşap rafların hasar görmesine neden olabilir. Her bir ahşap rafa en fazla 15 kg konulabilir. Şarap şişelerini ahşap raf üzerinde üst üste istiflemekten kaçınınız.

## Yazı çıtalarına (NoteBoard'lar) yazı yazma

Saklanan şarap türleri hakkında iyi bir genel bilgiye sahip olmak üzere, ahşap raflardaki Noteboard'lar üzerine yazı yazabilirsiniz.



- Ahşap rafı biraz dışarı çekiniz ①.
- Noteboard'u ahşap raftan yana doğru çekerek çıkarınız ②.

- İstemediğiniz yazıları nemli bir bezle silerek çıkarınız.

⚠ Uygun olmayan temizlik maddesi nedeniyle hasar tehlikesi.

Yazı çıtalarının (Noteboard'lar) bir temizlik maddesiyle temizlenmesi halinde kaplama hasar görebilir.

Noteboard'ları sadece duru suyla temizleyiniz.

- Noteboard'lara cihazla birlikte verilen tebeşir kalemi ile yazı yazınız. Yazı yazmak için tavsiye ettiğimiz alternatif ürünler:

- Likit tebeşir kalemleri, örneğin edding 4095 likit tebeşir kalemi
- Geleneksel kara tahta tebeşiri

⚠ Yanlış ürünler ile yazı yazma veya çizim yapma kaynaklı hasar tehlikesi.

Noteboard üzerinde kesinlikle tükenmez kalem, boya kalemi ve kurşun kalem, pastel boya, yağlı tebeşir, keçeli kalem (örneğin silinmez kalem, fosforlu kalem, asetat kalemi, vs.) kullanmayınız. Bunlar Noteboard'dan ya çok zor çıkar ya da hiç çıkarılamaz.

Yazı yazmak veya çizim yapmak için sadece tavsiye edilen ürünleri kullanınız, çünkü bunlar Noteboard'dan kolayca çıkarılabilir.

- Noteboard'u kenardan ahşabın üzerine itiniz.

## Cihazla birlikte verilen aksesuarlar

### Active AirClean filtre

Şarap soğutma bölmeleri arasındaki Active AirClean filtre, optimum hava değişimi ve böylece yüksek bir hava kalitesi sağlar.

### Tebeşir kalemi

Ahşap raflardaki Noteboard'lara yazı yazmak için verilen tebeşir kalemini kullanınız. Noteboard'lardaki yazılar sayesinde saklanan şarap türleri hakkında bilgi almış olursunuz.

### Buz küpü küreği

### Buz aküsü

### Side-by-Side montaj kiti

İki cihazın "Side-by-Side" (yan yana) kurulumu içindir.

## Sonradan satın alınabilen aksesuarlar

Miele Webshop'tan, Miele Müşteri Hizmetlerinden veya Miele bayinizden, cihaz bakım ürünleri ve aksesuarlar gibi cihaz için özel olarak tasarlanmış ürünler satın alabilirsiniz.

Miele Webshop'a aşağıdaki QR kod aracılığıyla erişebilirsiniz:



# İlk çalıştırma

## İlk kullanımdan önce

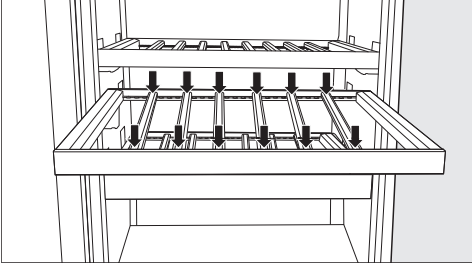
- Tüm ambalaj malzemelerini ve koruyucu folyoları çıkarınız.

Enine yönde sabitlenmiş kısa ahşap çubuklar, sadece diğer ahşap çubukların ahşap rafa sabitlenmesini sağlar.

Kısa ahşap çubuklar çıkarılabilir ve sorunsuz bir şekilde evsel atıklar ile bertaraf edilebilir. Bu ahşap çubuklar, üretimdeki artık malzemelerden imal edilmiştir ve sürdürülebilirlik sebebiyle nakliye çubuğu olarak kullanılmaktadır.

- Dolabın içini ve aksesuarları temizleyiniz (bkz. “Temizlik ve bakım” bölümü).

## Ahşap çubukların ahşap raflarda konumlandırılması




- Ahşap çubukları ahşap raf üzerinde eşit aralıklarla konumlandırınız ve bu konumda yerlerine oturtunuz.



Böylece ahşap rafta maksimum 7 şarap şişesi için alan elde edilir (0,75 l; şişe şekli: Bordo şarabı şişesi).

## Cihazın elektrik bağlantısı


- Cihazı, “Kurulum” – “Elektrik bağlantısı” bölümünde belirtilen şekilde elektrik şebekesine bağlayınız.

Ekranda önce Miele, ardından  gösterilir.

## Koku filtresinin (Active AirClean filtre) etkinleştirilmesi



- Active AirClean filtre göstergesini  etkinleştiriniz (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” – “Active AirClean filtre göstergesinin  etkinleştirilmesi” bölümü).



## Cihazın gücünün açılması

- Cihazın üst kapısını açınız.
- Ekranda  üzerine dokununuz.

Ekrana belirli bir süre boyunca dokunulmazsa, ekran enerji tasarrufu moduna geçer ve kararır.

Cihaz soğutmaya başlar ve cihaz kapısı açıldığında iç aydınlatma lambası yanar. Ortam sıcaklığına ve yapılan ayara bağlı olarak istenilen sıcaklıklara ulaşılması ve bu sıcaklığın göstergede sürekli olarak gösterilmesi birkaç saat sürebilir.


Ayarlanmış olan dondurucu sıcaklığına ulaşıldığında,   sembolü söner, dondurucu bölmenin sıcaklık göstergesi sürekli olarak yanar ve uyarı sinyali kapatılır.




- Uyarı sinyalinin sizi rahatsız etmesi halinde,   üzerine dokununuz.

Uyarı sinyali kesilir.


Dondurucu bölmeye ancak sıcaklık yeterince düştüğünde (en az -18 °C) gıda koyunuz.

## Cihazın gücünün kapatılması

Cihazın tamamının gücünü  ayar modunda kapatabilirsiniz.

-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.



İç aydınlatma ve soğutma devre dışı bırakılır.


Ekranında  sembolü görüntülenir.

Lütfen dikkat ediniz: Cihazın gücü kapatıldığında, elektrik şebekesiyle bağlantısı kesilmez.

## Şarap soğutma bölmelerinin gücünün bağımsız olarak kapatılması

Dondurucu bölme çalışmaya devam ederken iki şarap soğutma bölümünün gücünü bağımsız olarak kapatabilirsiniz. Bu örneğin tatile çıkarken işe yarar.

- Üst şarap soğutma bölümünün sıcaklık göstergesine dokununuz.
-  ortada gösterilene kadar ekranı sağa kaydırınız.
-  üzerine dokununuz.

Şarap soğutma bölmelerinin sıcaklık göstergeleri söner. Ekranında  görüntülenir.

Şarap soğutma bölmelerinin gücü kapatılmıştır.

Dondurucu bölmenin sıcaklık göstergesi yanmaya devam eder.

## Şarap soğutma bölmeleri gücünün tekrar açılması

-  üzerine dokununuz.

Şarap soğutma bölmelerinin gücü tekrar açılır.


## Cihaz uzun süre kullanılmayacağına dikkate alınması gerekenler

Eğer cihazın gücü uzun bir süre kullanılmayacağı için kapatılır ancak cihaz temizlenmezse, kapıların kapalı bırakılması durumunda küf oluşması mümkündür.

Cihazı uzun süre kullanmayacaksınız mutlaka temizleyiniz.

Cihazı uzun bir süre kullanmayacaksınız, şunlara dikkat ediniz:

- Cihazın gücünü kapatınız.
- Elektrik fişini çekiniz veya elektrik sigortasını kapatınız.
- Buz küpü çekmecesini boşaltınız.

 Buz küpü hazırlama ünitesinde hasar tehlikesi.

Çalışma sırasında su girişi engellenir ancak buz küpü hazırlama ünitesi çalışmaya devam ederse, su giriş borusu buz tutabilir.

Su girişi kesildiyse (örneğin tatilde) buz küpü hazırlama ünitesinin gücünü kapatınız.

- Buz küpü hazırlama ünitesinin gücünü kapatınız.
- Su girişinin kapama vanasını kapatınız.
- Cihazı yeterince havalandırmak ve koku oluşmasını önlemek için cihazı temizleyiniz ve cihazın kapısını açık bırakınız.

# İlk çalıştırma

## Ağ bağlantısı için ön koşullar

Ağ bağlantısı için aşağıdaki ön koşulları dikkate alınız:

1. Kurulum yerinde bir ev ağı mevcut olmalıdır.  
Wi-Fi şifresini hazır bulundurunuz.
2. Miele uygulaması bir mobil cihazda mevcut olmalıdır.
3. Miele uygulamasında bir kullanıcı hesabınız mevcut olmalıdır.

## Miele Uygulaması

Miele uygulamasını Apple App Store® veya Google Play Store™ mağazalarından indirebilirsiniz.



## Scan & Connect uygulaması

- QR kodu okutunuz.

Miele uygulamasını kurduysanız ve bir kullanıcı hesabına sahipseniz, doğrudan ağ bağlantısına yönlendirilirsiniz.

Miele uygulamasını henüz kurmadıysanız, Apple App Store® veya Google Play Store™ mağazasına yönlendirilirsiniz.

- Miele uygulamasını kurunuz ve bir kullanıcı hesabı oluşturunuz.
- QR kodu tekrar okutunuz.

Miele uygulaması, sizi ayarlama adımlarında yönlendirir.



## Ağ bağlantısının 1. kez kurulumu

- ⚙️ sembolüne dokununuz.
- @ sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
- @ sembolüne dokununuz.
- İstedığınız bağlantı yöntemine (Uygulama veya WPS) dokununuz.

Giriş yaptıktan sonra ekranda 📶 sembolü gösterilir.



Bağlantı kurulamadığında ⊗ sembolü gösterilir.

- Bu durumda işlemi yeniden başlatınız.
- Ayar seviyesinden çıkmak için ↶ sembolünün üzerine dokununuz.

## Şarap soğutma bölmelerindeki sıcaklıkların ayarlanması

2 şarap soğutma bölümündeki sıcaklıklar, birbirinden bağımsız olarak ayarlanabilir.

Şaraplarınızın uzun süre saklanması için 12 ila 14 °C arasında bir sıcaklık tavsiye edilir.

- Sıcaklığını ayarlamak istediğiniz şarap soğutma bölümünün sıcaklık göstergesine dokununuz.
- **Alt şarap soğutma bölümü:**  üzerine dokununuz.
- İsteddiğiniz sıcaklık ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
- Onaylamak için istediğiniz sıcaklık değerinin üzerine dokununuz.
- Ayar seviyesinden çıkmak için  üzerine dokununuz.

Sıcaklık göstergesi, tekrar şarap soğutma bölümünde o anda hakim olan gerçek sıcaklığa geçer.

Şarap soğutma bölümündeki sıcaklık şu durumlarda artar:

- Cihaz kapısı ne kadar sık açılır ve ne kadar uzun süre açık kalırsa.
- Saklanan şarap şişesi miktarı arttıkça.
- Yeni yerleştirilen şarap şişelerinin ısı yükseldikçe.
- Cihazın bulunduğu ortamın sıcaklığı ne kadar yüksekse. Bu cihaz belirli bir iklim sınıfına (ortam sıcaklığı aralığı) yönelik olarak üretilmiştir ve bu iklim sınıfının sınırlarına uyulmalıdır.

## Şarap soğutma bölmelerindeki sıcaklık için mümkün ayar değerleri

Her iki şarap soğutma bölümündeki sıcaklık 5 °C ile 20 °C arasında ayarlanabilir.

## Şarap soğutma bölmelerinin sıcaklık göstergesi

Normal çalışma sırasında ekranda, ilgili şarap soğutma bölümünde hakim olan **ortalama, gerçek sıcaklık** gösterilir.

Ortam sıcaklığına ve yapılan ayara bağlı olarak, istenilen sıcaklığa ulaşılması ve bu sıcaklığın göstergede sürekli olarak gösterilmesi birkaç saat alabilir.

# Kullanım

## Alt şarap soğutma bölmesinde nemin (ActiveHumidity) ayarlanması

••△

Nem ayarının düzgün çalışması için ortam sıcaklığının 19 ila 28 °C arasında olması gerekir.

- Alt şarap soğutma bölümündeki sıcaklık göstergesine dokununuz.
- ••△ ortada gösterilene kadar ekranı sola kaydırınız.
- ••△ üzerine dokununuz.
- İsteddiğiniz nem ayarı (△ veya △△) ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
- Onaylamak için istediğiniz ayarın üzerine dokununuz.
- Ayar seviyesinden çıkmak için ↵ üzerine dokununuz.

Ortam sıcaklığına ve ayarlanan neme bağlı olarak, gerçek neme ulaşılması birkaç gün sürebilir.

## Mümkün olan nem ayar değerleri

Nemi 2 kademedede ayarlayabilir ve böylece ihtiyaçlarınıza uygun hale getirebilirsiniz.

- △: Düşük nem
- △△: Yüksek nem

Ayarlanan nem seviyesi ile enerji tüketiminin biraz arttığını unutmayınız.

Alt şarap soğutma bölümünü doğal mantarlı şarap şişelerini uzun süre saklamak için kullanmak istiyorsanız, yüksek nem seviyesini △△ seçmenizi tavsiye ederiz.

## Dondurucu bölme sıcaklık ayarı

⚠ Bozulmuş gıdaların tüketilmesi sonucu sağlık riski.

Taze gıdaları dondurmak için **-18 °C**'lik bir sıcaklık gereklidir. Daha yüksek bir sıcaklık durumunda, gıdaların muhafaza süresinin kısaldığını dikkate alınız.

Gıdaları dondurmak ve uzun süre saklamak için sıcaklığı asgari olarak **-18 °C**'ye ayarlayınız.

**Faydalı bilgi:** Sabit -18 °C'lik bir dondurucu bölümü sıcaklığında ve uygun hijyen şartlarıyla gıdalar mümkün olan en uzun süre saklanabilir ve gıda atıkları önlenir.

- Dondurucu bölmenin sıcaklık göstergesine dokununuz.
- İstedığınız sıcaklık ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
- Onaylamak için istediğiniz sıcaklık değerinin üzerine dokununuz.

Sıcaklık göstergesi, tekrar dondurucu bölmede o anda hakim olan gerçek sıcaklığa geçer.

Dondurucu bölmedeki sıcaklık şu durumlarda artar:

- Cihaz kapısı ne kadar sık açılır ve ne kadar uzun süre açık kalırsa.
- Cihaza ne kadar fazla miktarda gıda yerleştirilirse.
- Yeni konulan gıdalar ne kadar sıcaksa.
- Cihazın bulunduğu ortamın sıcaklığı ne kadar yüksekse. Bu cihaz belirli bir iklim sınıfına (ortam sıcaklığı aralığı) yönelik olarak üretilmiştir ve bu iklim sınıfının sınırlarına uyulmalıdır.

## Dondurucu bölmedeki sıcaklık için mümkün olan ayar değerleri

Dondurucu bölmedeki sıcaklık -15 °C ile -26 °C arasında bir değere ayarlanabilir.

## Dondurucu bölme sıcaklık göstergesi

Normal çalışma sırasında ekranda, dondurucu bölmede o an söz konusu olan **azami dondurucu bölme sıcaklığı** gösterilir.

Ortam sıcaklığına ve yapılan ayara bağlı olarak, istenilen sıcaklığa ulaşılması ve bu sıcaklığın göstergede sürekli olarak gösterilmesi birkaç saat alabilir.

## SuperFrost ❄️ fonksiyonunun etkinleştirilmesi

SuperFrost fonksiyonu ❄️, dondurulacak gıdalar **yerleştirilmeden yaklaşık 6 saat önce** etkinleştirilmelidir. **Azami dondurucu kapasitesi** kullanılabırsa, SuperFrost fonksiyonu ❄️ **24 saat öncesinden** etkinleştirilmelidir.

Aşağıda belirtilen durumlarda SuperFrost fonksiyonunu etkinleştirmenize **gerek yoktur**:

- Dondurulmuş gıdalar yerleştiriyorsanız.
- Dondurucuya günde en fazla 2 kg gıda koyuyorsanız.

- Dondurucu bölmenin sıcaklık göstergesinde SuperFrost sembolüne ❄️ dokununuz.

❄️ sembolü turuncu renkte yanar.

- Ayar seviyesinden sıcaklık göstergesine dokunarak çıkınız.

## SuperFrost ❄️ fonksiyonunun iptal edilmesi

SuperFrost fonksiyonu ❄️ en fazla 72 saat sonra otomatik olarak devre dışı kalır.

Gıdalar yeterince soğuduktan sonra, enerjiden tasarruf etmek için SuperFrost fonksiyonunu daha önceden kendiniz de devre dışı bırakabilirsiniz.

- Dondurucu bölmenin sıcaklık göstergesinde SuperFrost ❄️ üzerine dokununuz.

❄️ sembolü artık turuncu yanmaz.

- Ayar seviyesinden sıcaklık göstergesine dokunarak çıkınız.

# Kullanım

## Taze gıdaların dondurulması ve saklanması

### Azami dondurucu kapasitesi

Gıdaların mümkün olduğunca kısa bir sürede tamamen donmaları için, azami dondurucu kapasitesi aşılmamalıdır. 24 saat içinde azami dondurma kapasitesi tip etiketi üzerinde "Azami dondurma kapasitesi ... kg/24 h" şeklinde belirtilmiştir.

### Gıdaları yerleştirmeden önce

Sadece taze ve iyi durumda olan gıdaları dondurunuz.

- 2 kg'dan daha fazla taze gıda dolaba yerleştirilecekse, yerleştirmeden 6 saat önce SuperFrost ❄️ fonksiyonunu etkinleştiriniz.
- Bundan daha fazla taze gıda dolaba yerleştirilecekse, yerleştirmeden 24 saat önce SuperFrost fonksiyonunu ❄️ etkinleştiriniz.

Bu şekilde, daha önce yerleştirilmiş olan donmuş ürünler bir miktar soğuk depolanmış olur.

### Dondurulacak gıdaların yerleştirilmesi

Dondurulacak gıdalar, çözülmeye başlamamaları için daha önce dondurulmuş gıdalara temas etmemelidir.

- Birbirlerine veya yüzeylere yapışmalarını için paketleri kuru bir şekilde koyunuz.

Gıdaların en kısa sürede tamamen donmaları için aşağıda belirtilen paket boyutlarını aşmayınız:

- Meyve ve sebze en fazla 1 kg
- Et en fazla 2,5 kg

### – az miktarda malzeme dondurulacaksa

- Dondurulacak malzemeyi **üst** dondurucu çekmecesinin tabanına yayararak yerleştiriniz, bu şekilde dondurulacak malzeme mümkün olduğunca hızlı bir şekilde tamamen donar.
- Dondurulacak malzemeyi mümkün olduğunca çekmece arka duvarına temas edecek şekilde yerleştiriniz.

### – yüksek miktarda malzeme dondurulacaksa

**Faydalı bilgi:** Dondurucu bölmenin hacmini esnek bir şekilde büyütebilirsiniz. Örneğin av eti veya hindi gibi büyük gıdalar yerleştirmek isterseniz, dondurucu çekmecelerini ve dondurucu çekmeceleri arasındaki cam tablaları çıkarabilirsiniz.

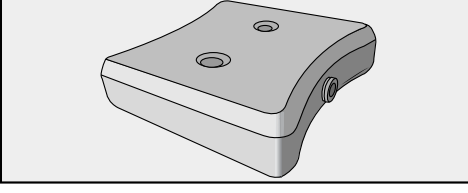
- İzin verilen maksimum dondurulacak malzeme miktarını aşmayınız (bkz. tip etiketindeki veriler).
- Dondurulacak gıdaları, tercihen **üst** dondurucu çekmecelerini kullanarak dondurucu çekmecelerine dağıtınız.
- Dondurulacak malzemeyi mümkün olduğunca çekmece arka duvarına temas edecek şekilde yerleştiriniz, bu şekilde dondurulacak malzeme mümkün olduğunca hızlı bir şekilde tamamen donar.

### Taze gıdalar dondurulduktan sonra

- SuperFrost fonksiyonunu ❄️ devre dışı bırakınız.

### Buz akülerinin kullanılması

Buz aküleri, elektrik kesintilerinde dondurucu bölmedeki sıcaklığın hızla yükselmesini önler. Buz akülerini kullanarak gıdaların saklanma süresini uzatabilirsiniz.



- Buz akülerini en üst dondurucu çekmecesine koyunuz.

Buz aküleri, azami soğutma performanslarını dondurucuda yaklaşık 24 saat tutulduktan sonra sunarlar.

### **Bir elektrik kesintisinde**

- Donmuş olan buz akülerini doğrudan dondurulmuş gıdaların üstüne yerleştiriniz.




















**Faydalı bilgi:** Cihaza yeni gıdalar koymak istediğinizde, dondurduğunuz gıdaların çözülmeye başlamamaları için buz akülerini yeni yerleştirilen gıdalar ile daha önce dondurulmuş olan gıdaların arasına koyunuz.


**Faydalı bilgi:** Buz aküleri, ayrıca yemeklerin ve içeceklerin bir soğutucu çanta içinde kısa sürede soğutulması için de kullanılabilir.

### **İçeceklerin hızlı bir şekilde soğutulması**


- Hızlı bir şekilde soğumaları için dondurucu bölmeye şişe yerleştirdiğinizde, şişeleri **en geç 1 saat sonra** tekrar dışarı çıkarınız. Şişeler patlayabilir.




# Ayarların uyarlanması


	Ayar modu
	Parti modunun etkinleştirilmesi veya devre dışı bırakılması.
	Sergileme ışığının parlaklığının ayarlanması.
	Buz küpü hazırlama ünitesinin gücünün açılması veya kapatılması.
	Kilitleme fonksiyonunun etkinleştirilmesi, kısa süreliğine devre dışı bırakılması veya tamamen devre dışı bırakılması.
	Şabat modunun etkinleştirilmesi veya devre dışı bırakılması.
	Şabat modu sürümünün görüntülenmesi.
	Kapı alarminin verilmesi için geçmesi gereken sürenin değiştirilmesi.
	Ağ bağlantısı
	APP / WPS Ağ bağlantısının 1. kez kurulumu.
	Wi-Fi bağlantısının etkinleştirilmesi veya devre dışı bırakılması.
	Ağ yapılandırmasının sıfırlanması.
	Tuş sesinin açılması veya kapatılması.
	Uyarı ve sinyal seslerinin ses seviyesinin değiştirilmesi veya uyarı ve sinyal seslerinin tamamen kapatılması.
	Ekran parlaklığının değiştirilmesi.
	Sıcaklık biriminin değiştirilmesi.
	Fuar modunun devre dışı bırakılması (sadece etkin olduğunda gösterilir).
	Ayarların varsayılan fabrika ayarlarına geri getirilmesi.
	Cihazınıza ilişkin bilgilerin görüntülenmesi.
	Active AirClean filtre göstergesinin etkinleştirilmesi.


Ayar modundayken  kapı alarmı ve diğer uyarı bildirimleri otomatik olarak bastırılır.


### Parti modunun etkinleştirilmesi


Parti modu fonksiyonu , gıdalar yerleştirilmeden yaklaşık 4 saat önce etkinleştirilmelidir.

-  üzerine dokununuz.
-  ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  üzerine dokununuz.


Parti modu etkinleştirildiğinde  turuncu renkte yanar.

- Ayar seviyesinden çıkmak için  üzerine dokununuz.



Parti modu  etkinleştirildiğinde, aşağıda belirtilenler de otomatik olarak etkinleşir:

- SuperFrost fonksiyonu 
- Buz küpü hazırlama ünitesi (buz küpü üretilir)


### Parti modunun devre dışı bırakılması


Parti modu fonksiyonu , yaklaşık 24 saat sonra otomatik olarak devre dışı bırakılır.

Gıdalar yeterli derecede soğuduktan veya yeterli miktarda buz küpü üretildikten sonra, enerjiden tasarruf etmek için Parti modu fonksiyonunu daha önceden kendiniz de devre dışı bırakabilirsiniz.

-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.






-  sembolüne dokununuz.

Parti modu devre dışı bırakıldığında,  sembolü beyaz renkte yanar.

- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.

### Sergileme ışığının parlaklığının ayarlanması

Sergileme ışığı, her iki şarap soğutma bölmesi için farklı parlaklık seviyelerinde ayarlanabilir veya tamamen kapatılabilir.

-  üzerine dokununuz.
-  ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  üzerine dokununuz.
- Çubuk göstergelyi sola veya sağa kaydırarak istediğiniz parlaklık seviyesini ayarlayınız (seviye 1–7).
- Sergileme ışığını tamamen kapatmak istiyorsanız, parmağınızı çubuk gösterge üzerinde, gösterge tamamen söne kadar sola kaydırınız.
- İsteddiğiniz parlaklık seviyesini, çubuk göstergelye dokunarak onaylayınız.
- Alternatif:  üzerine dokunarak istenen ayarı onaylayınız.
- Ayar seviyesinden çıkmak için  üzerine dokununuz.
- Cihaz kapısını kapatınız.

Değiştirilen ayar ancak cihaz kapısı kapatıldığında görülür.




## Ayarların uyarlanması


### Buz küpü hazırlama ünitesinin gücünün açılması




Mikroplu su sonucu sağlık riski. Su ileten hatlarda uzun süre bekleyen suda bakteri üreyebilir ve sağlığını tehdit edebilir.

İlk çalıştırma işleminden sonra üretilen ilk 3 buz küpü partisini, su, su hatlarının ilk kez yıkanması için kullanıldığından dolayı kullanmayı atınız. Bu tavsiye, aynı zamanda buz küpü hazırlama ünitesi uzun (5 günden uzun) bir süre kullanılmadıktan sonra ilk kez çalıştırıldığında da geçerlidir.

- Buz küpü çekmecesini kapatınız.
- Buz küpü alanının büyüklüğünü değiştirmek için buz küpü çekmecesindeki kaydırılabilir bölme panelinin konumunu değiştiriniz.
-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.

Buz küpü hazırlama ünitesinin gücü açıkça  sembolü turuncu renkte yanar.

- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.

Buz küpü hazırlama ünitesine su dolar. Entegre buz kalıbındaki buz küpleri buz küpü çekmecesine düşer.




Buz küpü çekmecesini dolduğunda, buz küpü üretimi otomatik olarak durdurulur.


İlk çalıştırmadan sonra ilk buz küplerinin buz küpü hazırlama ünitesinden buz küpü çekmecesine düşmesi 24 saat kadar sürebilir.


Buz küpü hazırlama ünitesinin gücünün yeniden kapatılıp açılmasının ardından bu işlem en fazla 6 saat sürer.

### Buz küpü hazırlama ünitesinin gücünün kapatılması

Uzun süre buz küpü üretmek istemiyorsanız, buz küpü hazırlama ünitesinin gücünü tamamen kapatmanız gerekir.

-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.




Buz küpü hazırlama ünitesinin gücü kapalıyken  sembolü beyaz renkte yanar.


- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.



**Faydalı bilgi:** Buz küpü çekmecesini düzenli olarak, en geç bir haftadan uzun bir süre buz alınmadıysa, temizleyiniz. Bu şekilde daima taze buz küpünüz olur ve buz küplerinin birbirlerine yapışması önlenir.

**Faydalı bilgi:** Buz küpü hazırlama ünitesinin gücü kapalıyken, buz küpü çekmecesinde yükseklikleri en fazla 10 cm olan gıdalar dondurulabilir.


### Kilitleme fonksiyonunun / etkinleştirilmesi

-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.

Kilitleme fonksiyonu etkinleştirildiğinde,  sembolü turuncu renkte yanar.


- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.
- Cihazın kapağını kapatınız. Kilitleme fonksiyonu  ancak bundan sonra etkinleşir.

## Kilitleme fonksiyonunun / kısa süreliliğine devre dışı bırakılması





- Sıcaklığını değiştirmek istediğiniz sıcaklık bölmesinin sıcaklık göstergesine dokununuz.
-  sembolüne 6 saniye boyunca dokununuz.


Gösterge sıcaklık ayarına geçer.


- şimdi istediğiniz ayarları gerçekleştiriniz.

Cihazın kapısı kapatıldığında kilitleme fonksiyonu  tekrar etkinleştirilir.


## Kilitleme fonksiyonunun / tamamen devre dışı bırakılması






-  sembolüne dokununuz.
-  sembolüne 6 saniye boyunca dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.

Kilitleme fonksiyonu devre dışı bırakıldığında  sembolü beyaz yanar.

- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.

## şabat modunun etkinleştirilmesi

şabat modu  etkin olduğu sürece, ayarları değiştiremezsiniz.


-  sembolüne dokununuz.
  -  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
  -  sembolüne dokununuz.
-  sembolü turuncu renkte yanar.
- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.


şabat modunun  etkin olduğu, ekranda yaklaşık 3 saniye boyunca gösterilir.

Ardından ekran kapanır.


Sesli ve görsel sinyaller devre dışı bırakıldığından, cihaz kapısının sıkı bir şekilde kapalı olmasına dikkat ediniz.

## şabat modunun devre dışı bırakılması


şabat modu fonksiyonu  yaklaşık 80 saat sonra otomatik olarak devre dışı bırakılır.

şabat modu  fonksiyonunu istediğiniz zaman devre dışı bırakabilirsiniz.


- Siyah ekran üzerine dokununuz.


 sembolü görüntülenir.

-  sembolüne dokununuz.

 sembolü turuncu renkte yanar.


- Yeniden  sembolüne dokununuz.

şabat modu devre dışı iken,  sembolü beyaz renkte yanar.

- Ayar seviyesinden çıkmak için  üzerine dokununuz.

## Kapı alarmı verilmesi için geçmesi gereken sürenin değiştirilmesi


-  sembolüne dokununuz.

-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.

-  sembolüne dokununuz.




- 30 saniye ile 3 dakika: 30 saniye arası bir süre ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.


- Onaylamak için istediğiniz ayarın üzerine dokununuz.


- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.


# Ayarların uyarlanması

## Ağ bağlantısının 1. kez kurulumu





-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.
- İstedığınız bağlantı yöntemine (Uygulama veya WPS) dokununuz.


Giriş yaptıktan sonra ekranda  sembolü gösterilir.


Bağlantı kurulamadığında  sembolü gösterilir.


- Bu durumda işlemi yeniden başlatınız.
- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.

## Wi-Fi bağlantısının etkinleştirilmesi




-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.
- Wi-Fi bağlantısını etkinleştirmek için  sembolüne dokununuz.




 sembolü görüntülenir.

- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.








Wi-Fi bağlantısı etkin olduğunda, ekranda  sembolü yanar.

## Wi-Fi bağlantısının devre dışı bırakılması

-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.

- Wi-Fi bağlantısını devre dışı bırakmak için  sembolüne dokununuz.
-  sembolü görüntülenir.
- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.

## Ağ yapılandırmasının sıfırlanması




-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.
-  sembolüne dokununuz.
- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.

Yapılan tüm ayarlar ve girilen değerler sıfırlanır.


Wi-Fi bağlantısı devre dışı bırakılır, başlangıç ekranındaki  sembolü söner.

Cihazınızı bertaraf edeceğiniz, satacağınız veya ikinci el bir cihazı işletime alacağınız zaman ağ yapılandırmasını varsayılan fabrika ayarına geri getiriniz. Cihazda kayıtlı tüm kişisel bilgiler silinir. Ayrıca cihazın daha önceki sahibi bundan böyle cihaza erişemez.




## Tuş sesinin açılması


-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.


Tuş sesi açıkken  sembolü turuncu renkte yanar.

- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.




## Tuş sesinin kapatılması


-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.


Tuş sesi kapalıyken  sembolü beyaz renkte yanar.


- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.

## Uyarı ve sinyal sesi seviyesinin / değiştirilmesi




-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.
- Çubuk göstergesi sola veya sağa kaydırarak istediğiniz ses seviyesini ayarlayınız (seviye 1–7).
- Uyarı ve sinyal seslerini tamamen kapatmak istiyorsanız, çubuk göstergesi tamamen sönene kadar sola kaydırınız.
- İsteddiğiniz ayarı, çubuk göstergesi dokunarak onaylayınız.


Uyarı ve sinyal sesleri kapalıyken  sembolü beyaz renkte gösterilir.

Uyarı ve sinyal sesleri açıkken  sembolü turuncu renkte gösterilir.



- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.

## Ekran parlaklığının değiştirilmesi





-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.


- Çubuk göstergesi sola veya sağa kaydırarak istediğiniz parlaklık seviyesini ayarlayınız (seviye 1–7).
- İsteddiğiniz ayarı, çubuk göstergesi dokunarak onaylayınız.
- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.

## Sıcaklık biriminin °C/°F değiştirilmesi






-  sembolüne dokununuz.
  - °C veya °F ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
  - Sıcaklık birimini değiştirmek için °C veya °F üzerine dokununuz.
- °C veya °F gösterilir.
- Ayar seviyesinden çıkmak için  sembolünün üzerine dokununuz.

## Fuar modunun devre dışı bırakılması

-  sembolüne dokununuz.
-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.

Fuar modu  devre dışı bırakıldıktan sonra cihazın gücü kapatılır ve tekrar açılması gerekir.

## Ayarların varsayılan fabrika ayarlarına geri getirilmesi




-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  sembolüne dokununuz.
-  sembolü görüntülenir.
-  sembolüne dokununuz.

Cihazın gücü kapatılır ve cihazın gücü tekrar açılmalıdır.


## Ayarların uyarlanması

---

### Active AirClean filtre göstergesinin etkinleştirilmesi


-  üzerine dokununuz.
-  ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
-  üzerine dokununuz.

Active AirClean filtre göstergesi etkinken  turuncu yanar.

- Ayar seviyesinden çıkmak için  üzerine dokununuz.

Cihazın içindeki tip etiketi çıkarılmamalıdır. Tip etiketi bir arıza durumunda gerekli olacaktır.

Cihazın elektronik devrelerine veya aydınlatmanın içine su girmemesine dikkat ediniz.

 Nüfuz eden nem sonucu hasar tehlikesi.

Buharlı temizlik makinesinin buharı plastiklere ve elektrikli bileşenlere zarar verebilir.

Cihazı temizlemek için buharlı temizleyici kullanmayınız.

### Temizlik ürünlerine ilişkin bilgiler

Cihazın içinde sadece, gıdalar için zararlı olmayan temizlik ve bakım maddeleri kullanınız.

Yüzeyle zarar vermemek için şu ürünleri **kullanmayınız**:


- Soda, amonyak, asit veya klorür içeren temizlik maddeleri
- Kireç çözücü temizlik maddeleri
- Aşındırıcı temizlik maddeleri (örneğin ovma tozu, ovma kremi, temizlik macunu)
- Çözücü içeren temizlik maddeleri
- Paslanmaz çelik temizlik maddeleri
- Bulaşık makinesi temizleyici
- Fırın spreyleri
- Cam seramik ocaklara yönelik temizlik ürünleri (cam panelin temizlenmesi için istisna)

- Cam temizlik ürünü (cam panelin temizlenmesi için istisna: limon veya benzeri katkı maddesi bulunmayan az miktarda alkol içeren bir cam temizlik ürünü)
- Aşındırıcı sert süngerler ve fırçalar (örneğin bulaşık süngeri)
- Kir silgileri
- Keskin metal kazıyıcılar

Temizlik için temiz bir sünger bez, ılık su ve bir miktar elde bulaşık deterjanı kullanmanızı tavsiye ederiz.

### Cihazın temizlik için hazırlanması

- Cihazın gücünü kapatınız.

Ekranda  görüntülenir ve soğutma kapatılır.

- Şarap şişelerini cihazdan çıkarınız ve serin bir yerde muhafaza ediniz.
- Gıdaları dondurucu bölmeden çıkarınız ve serin bir yerde muhafaza ediniz.
- Gerekirse, temizlik için tüm çıkarılabilir parçaları çıkarınız (bkz. “Tanıtım” – “Cihazın içinin tasarımı” bölümü).
- Çıkarılabilecek aksesuarları temizlemek üzere çıkarınız.
- Ahşap rafları temizlemeden önce yazı çitalarını çıkarınız.

### Cihazın içinin temizlenmesi

Cihazı en az ayda bir defa olmak üzere düzenli olarak temizleyiniz.

Uzun süre temizlenmeyen kirlerin, bazı durumlarda artık çıkartılması mümkün olmayabilir.

Yüzeyle renk değiştirebilir veya değişime uğrayabilir.

Kirleri hemen temizlemeniz en iyisidir.

## Temizlik ve bakım

- Cihazın içini temiz bir bez, ılık su ve bir miktar elde bulaşık deterjanı ile temizleyiniz.
- Buz küpü çekmecelerini düzenli zaman aralıklarında temizleyiniz.
- Buz küpü çekmecesindeki buz ve su kalıntılarını düzenli olarak alınız.
- Buz küpü hazırlama ünitesini uzun süreliğine devre dışı bırakmadan önce buz küpü çekmecelerini temizleyiniz.
- Tüm **ahşap** parçaları hafif nemli bir bez ile temizleyiniz, ahşap parçalar **ıslanmamalıdır**.

⚠ Uygun olmayan temizlik maddesi nedeniyle hasar tehlikesi.  
Yazı çıtalarının (Noteboard'lar) bir temizlik maddesiyle temizlenmesi halinde kaplama hasar görebilir.  
Noteboard'ları sadece duru suyla temizleyiniz.

- Ardından duru su ile siliniz ve her şeyi bir bezle kurulayınız.
- Cihazın yeterli havalandırılması ve koku oluşumunun önlenmesi amacıyla, cihazın kapısını kısa bir süreliğine açık bırakınız.

### Aksesuarların elde veya bulaşık makinesinde yıkanması

Aşağıdaki parçalar sadece **elde** yıkanmalıdır:

- Tüm çekmeceler
- Buz aküleri

Aşağıdaki parçalar **bulaşık makinesinde yıkanabilir**:

⚠ Bulaşık makinesindeki çok yüksek sıcaklıklar sonucu hasar tehlikesi.  
Bulaşık makinesinde 55 °C üstü sıcaklıklarda yıkandıkları takdirde cihazın parçaları kullanılmaz hale gelebilir ve örneğin parçaların biçimleri bozulabilir.  
Bulaşık makinesinde yıkanmaya uygun parçalar için sadece en fazla 55 °C sıcaklıkta yıkayan bulaşık makinesi programları seçiniz.

Bulaşık makinesinde havuç, domates ve ketçap gibi gıdalardaki doğal boyalarla temas eden plastik parçaların rengi değişebilir. Bu renk değişimi parçaların sağlamlığını olumsuz etkilemez.

- Buz küpü küreği
- Buz küpü çekmecelerinin bölme paneli
- Cam tablalar

### Dondurucu çekmecelerinin ve cam tablaların çıkarılması

- Dondurucu çekmecelerini ön taraftan yukarı kaldırınız ve ardından eğik bir şekilde yukarı doğru çekerek çıkarınız.
- Dondurucu çekmeceleri arasındaki cam tablaları çekerek çıkarınız.

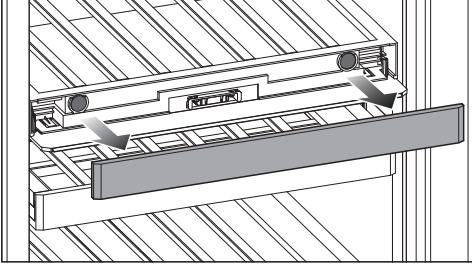
### Cam tablaların ve dondurucu çekmecelerinin takılması

- Cam tablaları dondurucu bölmeye yerleştiriniz.
- Dondurucu çekmecelerini eğik bir şekilde yukarıdan dondurucu bölmeye yerleştiriniz.

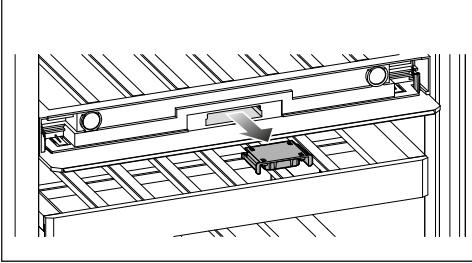
### Active AirClean filtrenin (koku filtresi) değiştirilmesi

Yeni Active AirClean filtreleri Miele yetkili servislerinden ve Miele Webshop sitesinden edinebilirsiniz.

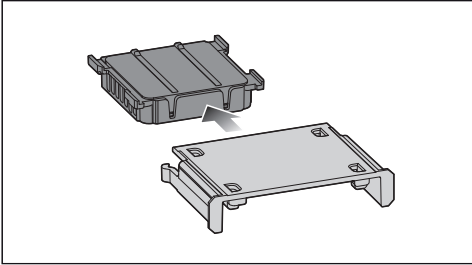
Active AirClean filtre, şarap soğutma b6lmeleri arasındaki yazı ıtasının (Noteboard) arkasında bulunur.



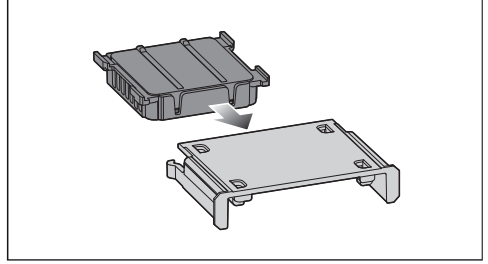
- Noteboard'u ekerek ıkarınız.



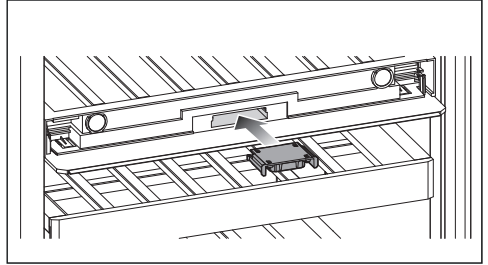
- Filtre tutucusunu dışarı çekiniz.



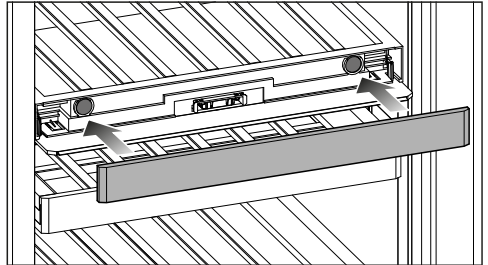
- Kullanılmış Active AirClean filtreyi ekip ıkarınız.
- Kullanılmış Active AirClean filtreyi evdeki 6pe atabilirsiniz.



- Yeni Active AirClean filtreyi filtre tutucusuna takınız.





- Yeni Active AirClean filtrenin yer aldığı filtre tutucusunu takınız.



- Noteboard'u yerleştiriniz.

### Active AirClean filtre değişiminin onaylanması

- Ekranda  sembolüne dokununuz.
-  sembolü s6ner ve zaman sayacı sıfırlanır.

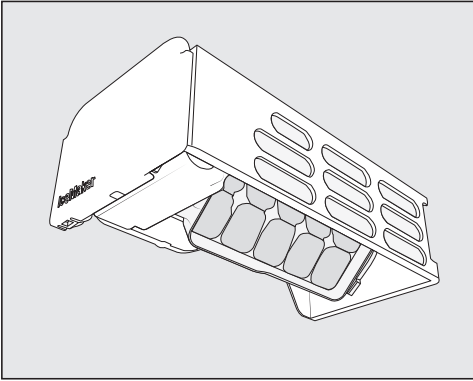
### Buz kalıbının temizlenmesi

Buz kalıbı **ıkarılamaz** ve bundan dolayı temizlik konumuna getirilmelidir.

## Temizlik ve bakım

- Buz küpü hazırlama ünitesinin gücünü açınız (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü).
- Buz küpü çekmecesi boşaltınız.
- Buz küpü çekmecesi tamamen içeri itiniz.
- ⚙️ üzerine dokununuz.
- ⓪ ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.
- ⓪ üzerine dokununuz.

Buz kalıbının temizlik konumuna dönmesi biraz sürebilir.



Buz kalıbının hareketi sonlandığında ekranda ✓ sembolü görüntülenir.

- Buz küpü çekmecesi çıkartınız.
- Buz kalıbını ve buz küpü çekmecesi ılık su ve bir miktar elde bulaşık deterjanı ile temizleyiniz. Ardından duru su ile iyice siliniz ve her şeyi bir bezle kurulayınız.
- Buz küpü çekmecesi geri takınız.
- Temizlikten sonra ✓ sembolüne dokununuz.
- Ayar seviyesinden çıkmak için ↩ üzerine dokununuz.

Buz kalıbının tekrar başlangıç konumuna geri döndüğünü duyarsınız.

## Cihaz ön panellerinin ve yan panellerinin temizlenmesi

Uzun süre temizlenmeyen kirlerin, bazı durumlarda artık çıkartılması mümkün olmayabilir. Yüzeyler renk değiştirebilir veya değişime uğrayabilir. Cihazın ön paneli ve yan yüzeylerindeki kirleri derhal temizlemeniz en iyisidir.

Bütün yüzeyler çiziklere karşı hassastır ve uygun olmayan temizlik ürünleri ile temas halinde renk değiştirebilirler. Bu bölümün başındaki “Temizlik ürünlerine ilişkin bilgiler” yazısını lütfen okuyunuz.

- Yüzeyleri temiz bir sünger bez, bir miktar elde bulaşık deterjanı ve sıcak su ile temizleyiniz. Temizlik için deterjansız olarak temiz, nemli bir mikrofiber bez de kullanabilirsiniz.
- Ardından duru su ile siliniz ve her şeyi yumuşak bir bezle kurulayınız.
- Cihaz kapısını bir cam temizleme ürünü ile temizleyiniz.

Dondurucu bölmenin ön paneli kaliteli bir yüzey kaplaması ile kaplanmıştır. Bu yüzey kaplaması kirlere karşı korur ve temizliği kolaylaştırır.

⚠ Hatalı temizlik sonucu hasar tehlikesi.

Yüzey kaplaması zarar görür.

Bu yüzey üzerinde **paslanmaz çelik temizlik ürünleri** kullanmayınız.

### Kapı lastiğinin temizlenmesi



Hatalı temizlik sonucu hasar tehlikesi.

Kapı lastiği yağlanırsa veya greslenirse geçirgenleşebilir.

Kapı lastiğini yağ ile herhangi bir işleme tabi tutmayınız.

- Kapı lastiğini düzenli olarak sadece duru su ile temizleyiniz ve ardından bir bez ile iyice kurulayınız.

### Havalandırma açıklıklarının temizlenmesi

- Havalandırma açıklıklarını bir toz alma püskülü veya elektrikli süpürge ile temizleyiniz (bunun için örneğin Miele elektrikli süpürge'nin toz fırçasını kullanınız).

### Temizlikten sonra

- Tüm parçaları cihaza yerleştiriniz.
- Cihazın gücünü açınız.
- Şarap şişelerini şarap soğutma bölmelerine yerleştiriniz.
- Dondurucu bölmenin hızla soğuması için SuperFrost fonksiyonunu ❄ bir süreliğine etkinleştiriniz.
- Dondurucu bölme içindeki sıcaklık yeterince düştüğünde, içinde dondurulmuş gıdalar bulunan dondurucu çekmecelerini dondurucu bölmeye geri takınız.
- Dondurucu bölmede en az -18 °C'lik sabit bir sıcaklığa ulaşıldıktan sonra, SuperFrost fonksiyonunu ❄ devre dışı bırakınız.
- Cihazın kapısını kapatınız.

### Buz çözme

#### Şarap soğutma bölmelerindeki buzun çözdürülmesi

Şarap soğutma bölmelerindeki buz otomatik olarak çözdürülür.

#### Dondurucu bölme

Cihaz, dondurucu bölmedeki buzlanmanın otomatik olarak çözülmesini sağlayan bir "NoFrost" sistemine sahiptir.

# Sorunların giderilmesi

Arızaların ve hataların çoğunu kendiniz giderebilirsiniz. Çoğu durumda yetkili servisi çağırmak zorunda kalmayacağınızdan zaman ve masraftan tasarruf edersiniz.

[www.miele.com.tr/support/customer-assistance](http://www.miele.com.tr/support/customer-assistance) adresinde arızaların kullanıcı tarafından giderilmesine ilişkin ek bilgiler bulabilirsiniz.



Soğuk kaybını mümkün olduğunca düşük tutmak için arıza giderilene dek cihazın kapısını mümkün olduğunca açmayınız.

## Cihazda ortaya çıkabilecek genel sorunlar

Problem	Sebebe ve Çözüm
<b>Cihaz soğutmuyor.</b>	Cihazın gücü açılmamıştır. ■ Cihazın gücünü açınız.
	Fiş prize tam oturmamış olabilir veya elektrik kablosunun cihaz konektörü cihazdaki sokete tam oturmamış olabilir. ■ Fiş prize ve cihaz konektörünü de cihaz soketine takınız.
	Elektrik sigortası atmıştır. Cihazda, bina elektrik tesisatında veya başka bir cihazda arıza meydana gelmiş olabilir. ■ Bir elektrik teknisyeni veya yetkili servisi çağırınız.
<b>Kompresör giderek daha sık ve daha uzun çalışıyor, cihaz içindeki sıcaklık çok düşük.</b>	Cihaz kapıları çok sık açılmıştır. Veya çok fazla miktarda gıda yerleştirilmiştir. ■ Cihaz kapılarını sadece gerektiğinde ve mümkün olduğunca kısa bir süre için açınız.
	Cihaz kapıları sıkı bir şekilde kapanmıyor. Cihazdaki sıcaklık düşüyor. ■ Cihaz kapılarının oturmasını kontrol ediniz ve gerekirse menteşelerdeki vidaları kullanarak cihaz kapılarını ayarlayınız.
	Cihaz kapıları düzgün kapatılmamıştır. Kalın bir buz tabakası oluşmuş olması halinde, soğutma performansı azalır ve bunun sonucunda enerji tüketimi artar. ■ Cihaz kapılarını her zaman sıkı bir şekilde kapatınız.





## Sorunların giderilmesi

Problem	Sebebe ve Çözüm
	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Gerekiyorsa cihazın buzlarını çözdürünüz ve cihazı temizleyiniz.</li></ul>
	<p>Ortam sıcaklığı çok yüksektir. Ortam sıcaklığı ne kadar yüksekse, kompresör de o kadar uzun çalışır.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ “Kurulum” – “Kurulum yeri” bölümünde sunulan uyarıları dikkate alınız.</li></ul>
	<p>Havalandırma açıklıklarının önü kapanmış veya açıklıklar tozlanmış olabilir.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Havalandırma açıklıklarının önünü kapatmayınız.</li><li>■ Havalandırma açıklıklarını düzenli olarak tozdan arındırınız.</li></ul>
	<p>Ankastre cihazlarda: Cihaz montaj nişine doğru monte edilmemiştir.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Cihazı, montaj kılavuzundaki talimatlarda öngörüldüğü gibi monte ediniz.</li></ul>
<b>Cihazdaki sıcaklık çok düşük.</b>	<p>Cihazın içindeki sıcaklık çok düşük bir değere ayarlanmıştır.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Sıcaklık ayarını düzeltiniz.</li></ul>
	<p>SuperFrost fonksiyonu ❄ hala etkindir.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Enerjiden tasarruf etmek için SuperFrost ❄ fonksiyonunu zamanından önce kendiniz de iptal edebilirsiniz.</li></ul>
<b>Cihazdaki sıcaklık çok yüksek. Dondurulmuş gıdalar (modele bağlıdır) çözülüyor.</b>	<p>Bu bir hata değildir. Ayarlanan sıcaklık değeri çok yüksektir.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Sıcaklık ayarını düzeltiniz.</li><li>■ Sıcaklığı 24 saat sonra tekrar kontrol ediniz.</li></ul>
	<p>Cihaz için öngörülmüş ortam sıcaklığının altına düşülmüştür. Ortam sıcaklığı çok düşük ise kompresör daha ender çalışır. Cihazdaki sıcaklık yükseliyor.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ “Kurulum” – “Kurulum yeri” bölümünde sunulan uyarıları dikkate alınız.</li><li>■ Ortam sıcaklığını yükseltiniz.</li></ul>







## Sorunların giderilmesi

Problem	Sebebe ve Çözüm
<b>Alt şarap soğutma bölümünde istenen nem oranı ayarlanamıyor.</b>	Ortam sıcaklığı çok yüksek veya çok düşüktür. ■ Ortam sıcaklığının yaklaşık 19 ila 28 °C olmasını sağlayınız.
	Alt şarap soğutma bölümündeki sıcaklık çok yüksek bir değere ayarlanmıştır. ■ Şaraplarınızın uzun süre saklanması için 12 ila 14 °C arasında bir sıcaklık tavsiye edilir.
	Ortam nemi çok düşüktür. ■ Ortam nemi çok düşükse, şarap soğutma bölmesinde yüksek bir nem seviyesi elde etmek mümkün olmayabilir.
	Şarap dolabındaki nem, kapının açılma sıklığına ve süresine, ortam sıcaklığına ve nemine, doluluk oranına ve cihaz ayarlarına bağlıdır.
<b>Ahşap raflardaki ahşap çubuklar yamuluyor.</b>	Nem alma veya kuruma sonucundaki hacim değişikliği, ahşabın tipik bir özelliğidir. Şarap dolabında artan nem, şarap dolabındaki ahşap parçaların “yamulmasına” neden olur. Bu nedenle, bazı koşullar altında ahşap parçalar yamulabilir ve çatlaklar oluşabilir. Ahşap içindeki budaklar ve damarlar ahşabın doğasının bir parçasıdır.
<b>Şarap şişelerindeki etiketlerde küflenmeler görülüyor.</b>	Etiket yapıştırıcısının cinsine göre bu tip küflenmeler olabilir. ■ Oluşan küfleri siliniz. Şarap şişelerini temizleyiniz ve varsa yapıştırıcı kalıntılarını çıkarınız.
<b>Şarap şişelerinin mantarlarında beyaz bir tabaka oluşuyor.</b>	Mantarlar hava ile temas sonucu oksitlenmiştir. ■ Bu tabakayı kuru bir bez ile siliniz. Tabakanın şarabın kalitesi üzerinde herhangi bir etkisi yoktur.
<b>Dondurulan gıdalar yapışmış.</b>	Yiyecekler, ambalajları ıslak bir şekilde dolaba konulmuştur. ■ Yapışmış malzemeyi bir kaşık sapı ile ayırınız.














## Sorunların giderilmesi

Problem	Sebebe ve Çözüm
<b>Cihaz kapaşı uzun bir süredir açık olduğu halde bir uyarı sinyali verilmiyor.</b>	<p>Bu bir hata değildir. Uyarı sesi ayar modunda kapatılmıştır. Sesli alarmı tekrar açmak istediğiniz takdirde:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■  sembolüne dokununuz.</li><li>■  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.</li><li>■  sembolüne dokununuz.</li><li>■ Çubuk gösteregyi sağa kaydırarak istediğiniz ses seviyesini ayarlayınız.</li><li>■ İstedediğiniz uyarı, çubuk gösteregye dokunarak onaylayınız.</li></ul> <p>Uyarı ve sinyal sesleri açıkken  orange sembolü turuncu renkte gösterilir.</p>
<b>Cihaz buzlanıyor veya cihazın içinde yoğuşma suyu oluşuyor. Cihaz kapaşı düzgün kapanmıyor.</b>	<p>Kapı lastiği yuvasından çıkmıştır.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Kapı lastiğinin düzgün bir şekilde yerine oturup oturmadığını kontrol ediniz.</li></ul> <p>Kapı lastiği hasar görmüştür.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Kapı lastiğinin hasarlı olup olmadığını kontrol ediniz.</li></ul>
<b>Kapı lastiği zarar görmüş veya değiştirilmesi gerekiyor.</b>	<p>Kapı lastiği alet kullanılmaksızın değiştirilebilir.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Kapı lastiğini değiştiriniz. Kapı lastiğini yetkili bayiden veya yetkili servisten edinebilirsiniz.</li></ul>







### Ekran bildirimleri

Uyarı	Sebebe ve Çözüm
<b>Başlangıç ekranında  sembolü yanıyor, cihaz soğutmuyor ancak cihaz kumandası ve iç aydınlatma çalışıyor.</b>	<p>Fuar modu etkinleştirilmiştir.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■  sembolüne dokununuz.</li><li>■  sembolüne dokununuz.</li><li>■  sembolü ortada gösterilene kadar ekranı sola veya sağa kaydırınız.</li><li>■  sembolüne dokununuz.</li></ul> <p>Fuar modu  devre dışı bırakıldıktan sonra cihazın gücü kapatılır ve tekrar açılması gerekir.</p>







## Sorunların giderilmesi







Uyarı	Sebeup ve Çözüm
<b>Ekranda hiçbir şey gösterilmiyor. Ekran karanlık.</b>	<p>Şabat modu  etkindir. İç aydınlatma kapalıdır ve soğutma cihazı soğutmaya devam ediyordur.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Siyah ekran üzerine dokununuz.</li></ul> <p>Ekranda  sembolü görüntülenir.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■  sembolüne dokununuz.</li></ul> <p> sembolü turuncu renkte yanar.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Yeniden  sembolüne dokununuz.</li></ul> <p>Şabat modu devre dışı iken,  sembolü beyaz renkte yanar.</p>
<b>Ekranda  yanıyor ve cihaz kumanda edilemiyor.</b>	<p>Kilitleme fonksiyonu etkindir.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Cihazın kilidini kısa bir süreliğine kaldırınız veya kilitleme fonksiyonunu tamamen devre dışı bırakınız (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” – “Kilitleme fonksiyonunun /  kısa süreliğine devre dışı bırakılması” bölümü).</li></ul>
<b>Ekranda  yanıyor ve ayrıca bir sinyal sesi duyuluyor.</b>	<p>ActiveAirClean filtre göstergesi  size ActiveAirClean filtrenin değiştirilmesi gerektiğini hatırlatır.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ ActiveAirClean filtreyi değiştiriniz (bkz. “Temizlik ve bakım” – “ActiveAirClean filtrenin değiştirilmesi” bölümü). Ekranda  üzerine dokunarak ActiveAirClean filtrenin değiştirilmesini onaylayınız.</li></ul> <p>Ekrandaki  söner.</p>

## Sorunların giderilmesi








Uyarı	Sebebe ve Çözüm
<b>Ekranda sarı renkte  yanıyor ve ayrıca bir uyarı sinyali duyuluyor.</b>	Cihazda buz küpü çekmecesine bulunmuyordur. Cihaz kapısını kapadıktan sonra bir sinyal sesi duyulur. ■ Ekranda  üzerine dokununuz. Uyarı bildirimini onaylanır ve sinyal sesi kapatılır. Ekranda tekrar gerçek anlık sıcaklık görüntülenir. ■ Buz küpü çekmecesini tekrar doğru bir şekilde cihaza yerleştirebilirsiniz veya buz küpü hazırlama ünitesinin gücünü kapatınız.
	Temiz su bağlantısı yapılmamıştır. ■ Temiz su bağlantısının doğru yapıldığından emin olunuz.
	Su girişi açılmamıştır. ■ Kapama vanasını açınız.
	Hortum katlanmıştır. ■ Hortumu kontrol ediniz ve kusurlu bir hortumu sadece orijinal Miele yedek parçası ile değiştiriniz.
	Su bağlantı basıncı çok düşüktür. ■ Su bağlantı basıncının 150 kPa ile 620 kPa (1,5 bar ile 6,2 bar) arasında olup olmadığını kontrol ediniz.
<b>Ekranda  sarı renkte yanıyor ve ayrıca bir sinyal sesi duyuluyor.</b>	Buz küpü ünitesinin çekmecesine doludur. ■ Çekmeceyi çıkarınız ve boşaltınız.
<b>Ekranda sarı renkte  yanıyor, ayrıca bir uyarı sinyali veriliyor ve iç aydınlatma yanıp sönüyor.</b>	<b>Kapı alarmı</b> etkinleştirilmiştir. ■  üzerine dokununuz. Uyarı sinyali kapatılır,  söner ve iç aydınlatma tekrar kesintisiz olarak yanar.





## Sorunların giderilmesi

Uyarı	Sebebe ve Çözüm
<b>Bir şarap soğutma bölümünde   kırmızı renkte yanıyor ve ayrıca bir uyarı sesi duyuluyor.</b>	<p>Sıcaklık alarmı etkinleştirilmiştir; ilgili şarap soğutma bölümü, ayarlanmış olan sıcaklığa bağlı olarak ya çok sıcak ya da çok soğuktur.</p> <p>Bunun sebepleri örneğin şunlar olabilir:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>– Cihazın kapısı sık sık açılmıştır.</li><li>– Havalandırma açıklıklarının üzeri kapanmıştır.</li><li>– Uzun süreli bir elektrik kesintisi yaşanmıştır.</li></ul> <p>■   üzerine dokununuz.</p> <p>  söner ve uyarı sinyali kesilir.</p> <p>İlgili şarap soğutma bölümü sıcaklık göstergesinde yaklaşık 1 dakika boyunca, o ana kadar şarap soğutma bölümünde hakim olmuş olan en yüksek sıcaklık yanıp sönmeye başlar. Ardından sıcaklık göstergesi şarap soğutma bölümündeki güncel sıcaklığı görüntüler.</p> <p>Yanıp sönen sıcaklık göstergesinden şu şekilde çıkabilirsiniz:</p> <p>■ Şarap soğutma bölümünün sıcaklık göstergesine dokununuz.</p> <p>Gösterilen en yüksek sıcaklık silinir. Ardından sıcaklık göstergesinde tekrar şarap soğutma bölümünün o anki gerçek sıcaklığı görüntülenir.</p> <p>■ Alarm durumunu ortadan kaldırınız.</p>




Uyarı	Sebebe ve Çözüm
<b>Dondurucu bölmenin sıcaklık göstergesinde kırmızı renkte   sembolü yanıyor ve ayrıca bir uyarı sesi duyuluyor.</b>	<p>Sıcaklık alarmı etkinleştirilmiştir; dondurucu bölme, ayarlanmış olan sıcaklığa bağlı olarak çok sıcaktır. Bunun sebepleri örneğin şunlar olabilir:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>– Cihazın kapısı sık sık açılmıştır.</li><li>– Büyük miktarda gıda SuperFrost fonksiyonu etkinleştirilmeden dondurulmuştur.</li><li>– Uzun süreli bir elektrik kesintisi yaşanmıştır.</li><li>– Cihaz arızalıdır.</li></ul> <p>■   sembolüne dokununuz.</p> <p>Uyarı bildirimini onaylanır:   sembolü söner ve uyarı sinyali kapatılır.</p> <p>Ekranda yaklaşık 1 dakika boyunca, o ana kadar dondurucu bölmede hakim olmuş olan en yüksek sıcaklık yanıp sönerek gösterilir. Ardından sıcaklık göstergesi dondurucu bölmedeki güncel sıcaklığı görüntüler.</p> <p>Yanıp sönen sıcaklık göstergesinden şu şekilde çıkabilirsiniz:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Dondurucu bölmenin sıcaklık göstergesine dokununuz.</li></ul> <p>Gösterilen en yüksek sıcaklık silinir. Ardından sıcaklık göstergesinde tekrar o anki gerçek dondurucu bölme sıcaklığı gösterilir.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Alarm durumunu ortadan kaldırınız.</li><li>■ Sıcaklığa bağlı olarak gıdaların çözülmüş veya çözülmeye başlamış olup olmadıklarını kontrol ediniz. Çözülmüş veya çözülmeye başlamışlarsa, gıdaları tekrar dondurmadan önce işlemde geçiriniz (haşlayınız veya kızartınız).</li></ul>

## Sorunların giderilmesi

Uyarı	Sebebe ve Çözüm
<b>Ekranada  kırmızı renkte yanıyor ve ayrıca bir uyarı sinyali duyuluyor.</b>	<p>Bir elektrik kesintisi görüntüleniyor: Cihazın sıcaklığı son günlerde veya saatlerde bir elektrik kesintisi dolayısıyla geçici olarak çok yükselmiştir.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■  üzerine dokununuz.</li></ul> <p>Hata bildirimini onaylanmıştır:  söner ve uyarı sinyali kesilir.</p> <p>Sıcaklık göstergesinde yaklaşık 1 dakika boyunca, o ana kadar cihazda hakim olmuş olan en yüksek sıcaklık yanıp sönererek gösterilir. Ardından sıcaklık göstergesi güncel sıcaklığı görüntüler.</p> <p>Yanıp sönen sıcaklık göstergesinden şu şekilde çıkabilirsiniz:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Sıcaklık göstergesine dokununuz.</li></ul> <p>Gösterilen en yüksek sıcaklık silinir. Ardından sıcaklık göstergesinde tekrar o anki gerçek sıcaklık görüntülenir. Ardından cihaz son sıcaklık uyarı ile çalışmaya devam eder.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Alarm durumunu ortadan kaldırınız.</li><li>■ Sıcaklığa bağlı olarak gıdaların çözülmüş veya çözülmeye başlamış olup olmadıklarını kontrol ediniz. Çözülmüş veya çözülmeye başlamışlarsa, gıdaları tekrar dondurmada önce işlemde geçirin (haşlayınız veya kızartınız).</li></ul>
<b>Ekranada  sembolü kırmızı renkte yanıyor ve F harfini ve rakamlar içeren bir hata kodu gösteriliyor. Ayrıca bir sinyal sesi duyuluyorsa?</b>	<p>Bir arıza söz konusudur.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Ekrandaki  sembolü üzerine dokunarak uyarı sinyalini kapatınız.</li><li>■ Müşteri hizmetlerini arayınız.</li></ul> <p>Arıza bildirimini için görüntülenen hata koduna ek olarak cihazın model tanımı ve seri numarası da gereklidir. Bu bilgileri doğrudan görüntüleyebilirsiniz:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Bunun için ekranda  sembolüne dokununuz.</li></ul> <p>Ekranada gerekli cihaz verileri gösterilir.</p> <p> sembolünü onaylayarak bilgi ekranından çıkarsınız ve hata kodu yeniden gösterilir.</p> <p>Cihazın gücünü, ayrıca doğrudan hata göstergesi üzerinden de kapatabilirsiniz.</p>

Uyarı	Sebebe ve Çözüm
Ekranında   kırmızı renkte yanıyor ve ayrıca bir uyarı sinyali duyuluyor.	Buz hazırlama ünitesinde bir arıza söz konusudur. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Ekrandaki   üzerine dokunarak uyarı sinyalini kapatınız.</li> <li>■ Yetkili servisi arayınız.</li> </ul>


### Buz küpü hazırlama ünitesiyle yaşanabilecek sorunlar


Problem	Sebebe ve Çözüm
Buz küpü hazırlama ünitesinin gücü açılmıyor.	Soğutma cihazının/dondurucu bölmenin gücü açılmamıştır. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Soğutma cihazının/dondurucu bölmenin gücünü açınız.</li> </ul>
Buz küpü hazırlama ünitesinin gücü kapatılmıyor.	Parti modu fonksiyonu  halen etkindir. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Parti modunu  devre dışı bırakınız (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” – “Parti modu fonksiyonunun  devre dışı bırakılması” bölümü).</li> </ul>
Buz küpü hazırlama ünitesi buz küpü üretmiyor.	Cihazın veya buz küpü hazırlama ünitesinin gücü açılmamıştır. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Cihazın ve buz küpü hazırlama ünitesinin gücünü açınız.</li> </ul>
	Buz küpü çekmecesi düzgün kapanmamıştır (modele bağlı). <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Buz küpü çekmecelerini düzgün bir şekilde içeri itiniz.</li> </ul>
	Cihaz kapısı çok sık açılmış, bunun sonucunda kompresör çalışma süresi artmış ve buz küpü hazırlama ünitesi buz tutmuştur. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Cihaz kapısını, sadece gerektiğinde ve mümkün olduğunca kısa bir süre için açınız.</li> </ul>
	Dondurucu bölmedeki sıcaklık çok yüksektir. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Daha düşük bir sıcaklık ayarlayınız.</li> </ul>
	<b>Su tanklı soğutma cihazları:</b> Su tankı yeterince dolu değildir. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Su tankını doldurunuz.</li> </ul>
	Su tankı yerine düzgün takılmamıştır. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Su tankını, yerine düzgün oturacak şekilde itiniz.</li> </ul>
	<b>Temiz su bağlantılı soğutma cihazları:</b> Su girişi açılmamıştır veya havası alınmamıştır. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Su girişini açınız.</li> </ul>










## Sorunların giderilmesi

Problem	Sebeup ve Çözüm
	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Su girişinin havasının alınmış olup olmadığını kontrol ediniz.</li></ul>
	<p>Su hortumu katlanmıştır.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Su hortumunu kontrol ediniz ve gerekirse değiştiriniz.</li></ul>
	<p>Su bağlantısı basıncı çok düşüktür.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Su bağlantısı basıncının yeterince yüksek olup olmadığını kontrol ediniz (modele bağlı).</li></ul> <p><b>İlk buz küplerinin üretilmesinin 24 saat kadar sürebileceğini unutmayınız.</b></p>
<b>Buz küpleri kötü bir koku ve tada sahip.</b>	<p>Buz kabı çok ender boşaltılmaktadır. Buz uzun süre saklandığında başka maddelerin tadını ve kokusunu alabilir.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Buz küpü kabını boşaltınız.</li><li>■ Buz küpü kabını temizleyiniz.</li></ul>
	<p>Dondurucu bölmede paketlenmemiş gıda saklanmaktadır. Buz paketlenmemiş gıdaların tadını ve kokusunu alabilir.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Dondurucu bölmede sadece paketlenmiş gıdalar saklayınız.</li></ul>
	<p>Su filtresi (modele bağlı) kirlenmiştir.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Su filtresinin değiştirilmesi ya da temizlenmesi gerek kirekmediğini kontrol ediniz.</li></ul>

## İç aydınlatma

 Açıkta duran elektrik taşıyan parçalar sonucu elektrik çarpma tehlikesi. Lamba kapağının çıkarılması sonucunda elektrik taşıyan parçalara temas edebilirsiniz. Lamba kapağını çıkarmayınız. LED aydınlatma sadece yetkili servis tarafından tamir edilmeli ve değiştirilmelidir.

 LED aydınlatma sonucu yaralanma tehlikesi. Bu aydınlatma RG2 risk grubuna karışık gelmektedir. Kapak hasarlıysa gözler zarar görebilir. Lamba kapağı hasarlı ise aydınlatmaya optik aletlerle (büyüteç vb.) yakından bakmayınız.

Problem	Sebebe ve Çözüm
İç aydınlatma çalışmıyor.	Cihazın gücü açılmamıştır. ■ Cihazın gücünü açınız.
	Şabat modu  açıktır: Ekran kararmıştır ve cihaz soğutmaktadır. ■ Siyah ekran üzerine dokununuz. Ekranında  sembolü görüntülenir. ■  sembolüne dokununuz.  sembolü turuncu renkte yanar. ■ Ayar modunda   sembolüne dokununuz. Şabat modu devre dışı iken,  sembolü beyaz renkte yanar.
	İç aydınlatma kapı açıkken, aşırı ısınmaya karşı yaklaşık 15 dakika sonra otomatik olarak kapanır. Eğer sebep bu değilse bir arıza söz konusudur. ■ Müşteri hizmetlerini arayınız.
İç aydınlatma cihaz kapısı kapalıyken de yanıyor.	Bu bir hata değildir. Sergileme ışığı açıktır. ■ Sergileme ışığını kapatmak için ekrandaki sergileme ışığı  sensörlü tuşuna dokununuz.  sensörlü tuşu artık turuncu renkte yanmaz.
İç aydınlatma yanıp sönmüyor.	Bu bir hata değildir. Kapı alarmı etkinleştirilmiştir.

# Sorunların giderilmesi

## Seslerin sebepleri

Cihaz çalışma sırasında çeşitli sesler çıkarır.  
Düşük soğutma gücünde cihaz enerji tasarrufludur ancak daha uzun süre çalışır.  
Ses seviyesi azalır.  
Yüksek soğutma gücünde cihazlar daha hızlı soğutulur.  
Ses seviyesi artar.

Normal sesler	Sesler neden oluşur?
<b>Tıslama, Islık</b>	Soğutucu madde soğutma devresine püskürtülüyor.
<b>Fokurdama, Lıkırdama, Şııırdama</b>	Borulardan soğutucu madde geçiyor.
<b>Homurdama</b>	Cihaz soğutuyor.
<b>Tıklama</b>	Termostat, kompresörün gücünü açıyor veya kapatıyor.
<b>Vınlama, Cızıldama</b>	Fan çalışıyor. Otomatik kapı açma mekanizması (modele bağlı) cihaz kapısını açıyor veya kapatıyor.
<b>Çıtırdama</b>	Cihazdaki malzemeler genleşiyor.
<b>Takırdama</b>	Valfler veya klapeler etkindir.
<b>Vızıldama (su tankı donanımlı cihazlar)</b>	Su tankından dışarı su pompalanıyor.
<b>Sıyırma (kapı stoperi donanımlı cihazlar)</b>	Kapı stoperi donanımlı cihaz kapısı açılıyor veya kapatılıyor.
Kompresör seslerinin ve soğutma devresinde oluşan akış seslerinin kaçınılmaz olduğu unutulmamalıdır.	

## Sorunların giderilmesi

Sesler	Sebepler ve giderilmesi
Titreşim, Tıngırdama, Şıkırdama	Cihaz düz durmuyordur. Cihazı bir su terazisi yardımıyla düzeltiniz. Bunun için cihazın altındaki ayar ayaklarını (cihaz modeline bağlı) kullanınız. <b>Ankastre cihazlarda:</b> 140 cm'lik bir niş boyutundan itibaren: Cihazla birlikte verilen sabitleme çubuklarını cihaz tabanının altına sokunuz.
	Cihaz başka mobilyalara veya cihazlara temas etmektedir. Cihazı uzaklaştırınız.
	Çekmeceler, sepetler veya raflar sallanıyor veya sıkışıyor. Çıkarılabilir parçaları kontrol ediniz ve parçaları tekrar yerine takınız.
	Şişeler ve kaplar birbirine temas ediyordur. Şişeleri ve kapları hafifçe birbirinden ayırınız.
	Nakliye kablo tutucusu (cihaz modeline bağlı) hala cihazın arka panelinde asılıdır. Nakliye kablo tutucusunu çıkarınız.

# Müşteri hizmetleri

www.miele.com/service adresinde, arızaların kullanıcı tarafından giderilmesine ve Miele yedek parçalarına ilişkin bilgiler sunulmaktadır.

## Arızalarda iletişim

Kendi başınıza gidemediğiniz arızaları, örneğin Miele bayiinize veya Miele yetkili servisine bildiriniz.

Miele yetkili servisi için www.miele.com/service adresinden randevu talebinde bulunabilirsiniz.

Miele yetkili servisinin iletişim bilgilerini bu dokümanın sonunda bulabilirsiniz.

Yetkili servisin cihazın model tanımına ve seri numarasına (İmalat/Seri/No.) ihtiyacı olacaktır. Her iki bilgiyi, cihazın iç kısmındaki tip etiketinde veya modele bağlı olarak ayar modunda 'Bilgiler' **i** altında bulabilirsiniz.

## EPREL Veritabanı

1 Mart 2021 tarihinden itibaren, enerji tüketimi işaretine ve Eko-tasarım gerekliliklerine ilişkin bilgiler Avrupa Ürün Veritabanı'nda (EPREL) bulunabilir. Ürün veritabanına <https://eprel.ec.europa.eu/> bağlantısından erişebilirsiniz. Burada sizden model kodunu girmeniz istenir.

Model kodunu, cihazın iç kısmındaki tip etiketinde veya modele bağlı olarak ayar modunda 'Bilgiler' **i** altında bulabilirsiniz.

Miele			
XXXXXX		Nr. XX/XXXXXXXXXX.	
<small>WEINTELFERRERSCHRANK-UNTERTSCHIMMEL MULTITEMPERATURE WINE STORAGE CABINET-UNDERCOUNTER TOP ARMOIRE DE MISE EN TEMP. DES VINS/MOD. ENCASTRABLE SOUS PLAN ARMARIO P. ACCIONCIONATO. VINGAMODEN/POTRBAJO ENCIMERA BIRNIAK-TEMPERATURNÍK-ÚVĚŠTĚNÍ</small>			
<small>Klasse/Class Classe/Clase SN-ST</small>	<small>Ap-Type/AP-Type AP-Type/AP-Tipo</small>	<small>Bruttovolumen/Gross Capacity Volume Brut/Capacidad Bruta XXX l</small>	<small>Gefriervermögen/Freezing Capacity Pouvoir de Congel/Capac. Congeladora</small>
<small>Nutzinhalt Net Capacity Volume Utile Capac. Util</small>	<small>Ges / K / G / W Tot / R / F / WINE / CHILL</small>	<small>WINE / KALT / R / F / WINE / CHILL</small>	<b>R600a: XXg</b>

## Garanti

Garanti süresi 2 yıldır.

Bu konuda daha fazla bilgiyi cihazla birlikte verilen garanti şartları kitapçığından edinebilirsiniz.

## Kurulum yeri

⚠ Isı yayan cihazlar sonucu yangın ve hasar tehlikesi.

Isı yayan cihazlar tutuşabilir ve cihazın alev almasına sebep olabilir.

Güç kablosu, ısı kaynaklarına temas etmemelidir.

Örneğin mini fırınlar, portatif ocaklar veya tost makineleri gibi ısı yayan cihazları bu cihazın üstüne koymayınız.

⚠ Açık alev sonucu yangın ve hasar tehlikesi.

Açık alevler cihazı tutuşturabilir.

Mum gibi açık alev kaynaklarını cihazdan uzak tutunuz.

⚠ Usulüne uygun olmayan kurulum ve yerleştirme nedeniyle yangın ve hasar tehlikesi vardır.

Elektrik fişi ve güç kabloları soğutma cihazının arka tarafına temas ederse, titreşimler nedeniyle zarar görebilir ve bir kısa devreye yol açabilirler.

Elektrik fişi ve güç kabloları cihaza temas etmemelidir.

Güç kabloları sıkışmamalı veya hasar görmemelidir.

Cihazın arkasında yer alan elektrik prizlerine başka cihazlar bağlanmamalıdır.

Cihazın arkasındaki alanda çoklu prizler, elektrik dağıtım panoları veya başka elektronik cihazlar (örneğin halojen trafolar) bulunmamalı veya kullanılmamalıdır.

Kuru ve iyi havalandırılan bir yere kurulması uygundur.

Kurulum yerinin zemini yatay, düz ve çevresindeki zemin ile aynı yükseklikte olmalıdır.

⚠ Yüksek nem oranı sonucunda hasar tehlikesi.

Havadaki nem oranı yüksekse, cihazın dış yüzeylerinde yoğuşma suyu oluşabilir.

Bu yoğuşma suyu cihazın dış yüzeylerinde korozyona sebep olabilir.

Cihazı kuru ve/veya yeterli havalandırmaya sahip bir mekana kurunuz.

Montajın/kurulumun ardından cihaz kapısının/kapılarının doğru kapandığından ve cihaz montajının/kurulumunun açıklandığı şekilde yapıldığından emin olunuz. Belirtilen havalandırma açıklıklarına uyulmalıdır.

Kurulum yeri seçiminde, soğutma cihazının bir radyatörün, sobanın veya başka bir ısı kaynağının hemen yanına kurulması durumunda enerji tüketiminin arttığını lütfen dikkate alınız. Doğrudan güneş ışığından kaçınınız. Yüksek ortam sıcaklıkları, kompresör daha uzun çalıştığından dolayı enerji tüketimini artırır.

## İklim sınıfı

Bu cihaz belirli bir iklim sınıfına (ortam sıcaklığı aralığı) yönelik olarak üretilmiştir ve bu iklim sınıfının sınırlarına uyulmalıdır. İklim sınıfı cihazın içinde bulunan tip etiketinde yazılıdır.

İklim sınıfı	Ortam sıcaklığı
SN	10 ila 32 °C arası
N	16 ila 32 °C arası
ST	16 ila 38 °C arası
T	16 ila 43 °C arası
SN-ST	10 ila 38 °C arası
SN-T	10 ila 43 °C arası

# Kurulum

Daha düşük bir ortam sıcaklığı kompresörün daha uzun sürelerle durmasına sebep olur. Bu da cihazın içindeki sıcaklığın yüksek olmasına ve hasar oluşmasına sebep olabilir.

## Havalandırma gereklilikleri

⚠️ Yetersiz havalandırma nedeniyle yangın ve hasar tehlikesi.

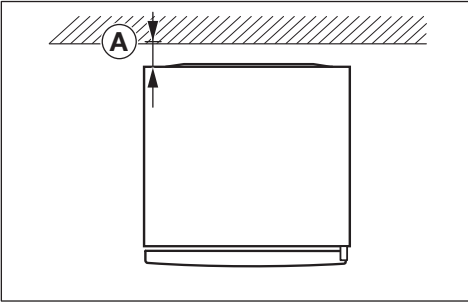
Cihaz yeterince hava almazsa, kompresör daha sık devreye girer ve daha uzun sürelerle çalışır. Bu da enerji tüketiminin artmasına ve kompresörün çalışma sıcaklığının yükselmesine neden olur. Bu, cihazın hasar görmesine neden olabilir.

Cihaz için yeterli havalandırma sağlandığından emin olunuz:

Öngörülen havalandırma açıklıklarına mutlaka uyunuz.

Havalandırma açıklıklarının önü kapanamalı veya açıklıklar kapatılmamalıdır.

Havalandırma alanlarını düzenli olarak toz ve kirden temizleyiniz.



Enerji tüketimi, cihazın arka yüzü ile duvar arasında (A) = 25 mm'lik bir mesafe ile belirlenmiştir. Duvara olan mesafe 25 mm'den azsa, cihazın işlevselliği korunur, ancak enerji tüketimi bir miktar artar. Ayrıca, yüksek ortam sıcaklıklarında yoğuşma oluşabilir.

Cihazın arka paneline temas eden hava ısınır. Bu sebeple, kusursuz bir hava akışı sağlanmış olmalıdır (bkz. "Cihaz ölçüleri" bölümü).

## Birden fazla cihazın yan yana kurulumu

⚠️ Cihazın dış panellerinde yoğuşma sonucu hasar tehlikesi.

Havadaki nem oranı yüksek olduğunda cihazların dış panelleri arasında yoğuşma suyu oluşup korozyona sebep olabilir.

Esas olarak, cihazı başka cihazlar ile **doğrudan** yan yana **yerleştirmeyiniz**.

Cihazlar arasında en az 70 mm mesafe bırakılmalıdır.

## Yan yana (Side-by-Side) kurulum şekli

Cihaz, sağ yan panelinde entegre ısıtıcı ile donatılmış olduğundan dolayı başka bir buzdolabının/şarap dolabının sol yanına yerleştirilebilir (bkz. "Cihaz ölçüleri" bölümü).

Cihaz ile birlikte Side-By-Side montaj seti verilmiştir. Birlikte verilen montaj talimatı, cihazların yan yana nasıl yerleştirilip kurulabileceğini açıklamaktadır.

**Faydalı bilgi:** Cihazınız için hangi kombinasyonların mümkün olduğunu lütfen bayinizden öğreniniz.

## Kapı açılma yönünün değiştirilmesi

Cihaz sola doğru açılan bir kapıyla teslim edilir. Kapının sağa doğru açılması gerekiyorsa, kapı menteşesinin yeri değiştirilmelidir.

**Faydalı bilgi:** Kapı açılma yönü değiştirilirken cihaz kapısının ve zemininin zarar görmesini önlemek için cihazın önüne uygun bir örtü seriniz.

⚠ Kapının ağır olması nedeniyle yaralanma ve hasar tehlikesi.

Kapının açılma yönü tek bir kişi tarafından değiştirilirse, yaralanma ve hasar tehlikesi artar.

Kapının açılma yönünü mutlaka 2. bir kişinin yardımıyla değiştiriniz.

📄 Kapı açılma yönünü, montaj kılavuzunda açıklanan şekilde değiştiriniz (bkz. QR kod).



Malzeme No. 12350150

## Cihazın kurulması

⚠ Cihazın devrilmesi sonucu yaralanma ve hasar tehlikesi.

Cihaz tek bir kişi tarafından kurulursa, yaralanma ve hasar tehlikesi artar.

Cihazı mutlaka 2. bir kişinin yardımı ile kurunuz.

⚠ Cihaz kapısının çarpması sonucunda hasar ve yaralanma tehlikesi. Cihaz kapısı oda duvarına çarpabilir ve bu nedenle zarar görebilir. Cam kapı durumunda hasar gören cam yarılanmalara neden olabilir.

Cihazın kapısını, örneğin oda duvarına keçe kapı stoperi monte ederek çarpmaya karşı koruyabilirsiniz.

⚠ Zeminde hasar tehlikesi.

Cihazın hareket ettirilmesi zeminde hasara yol açabilir.

Cihazı hassas zeminler üzerinde dikkatli bir şekilde hareket ettiriniz.

Daha kolay kurulabilmesi için cihazın arkasında üstte taşıma kulpları ve altında da taşıma tekerlekleri (modele bağlı) bulunur.

Cihazı sadece içi boş durumda kurunuz.

- Cihazı, “Elektrik bağlantısı” bölümünde belirtilen şekilde elektrik şebekesine bağlayınız.
- Cihazı dikkatli bir şekilde öngörülen kurulum yerine getiriniz.
- Cihazı, gerekli mesafeyi dikkate alarak cihazın arka yüzü duvara bakacak şekilde yerleştiriniz.

## Cihazın hizalanması

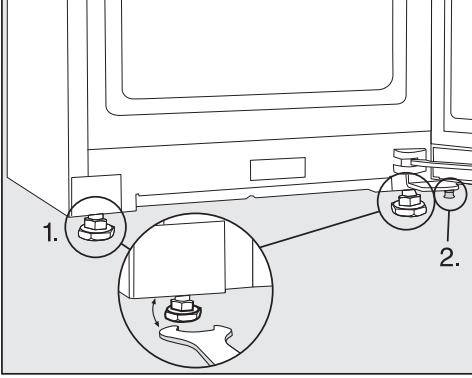
⚠ Cihaz kapısının yerinden çıkıp düşmesi veya cihazın devrilmesi sonucunda hasar ve yaralanma tehlikesi.

Alt menteşe lamasındaki ek ayar ayağı zemin üzerinde düzgün bir şekilde durmadığında, cihaz kapısı yerinden çıkıp düşebilir veya cihaz devrilebilir.

Cihazla birlikte verilen somun anahtarı ile menteşe lamasındaki ayar ayağını zemine degecek konuma gelene kadar çevirerek dışarı çıkarınız.

Ardından ayar ayağını çeyrek tur daha çevirerek dışarı çıkarınız.

## Kurulum



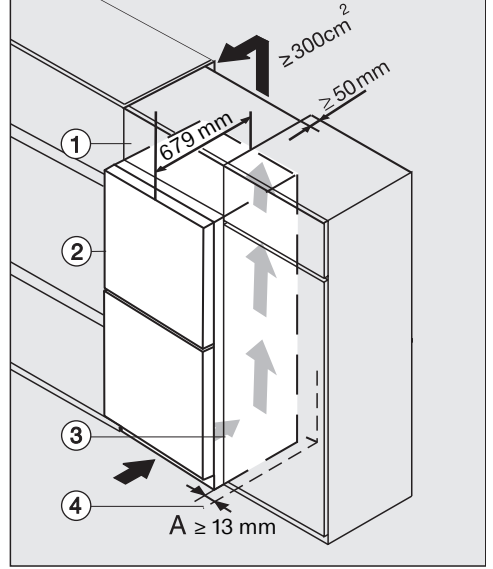
■ Cihazı bir su terazisi ve birlikte verilen somun anahtarı ile teraziye alınız ve cihaz kapısını destekleyiniz.

1. Ön ayar ayaklarını ayarlayınız.
2. Ek ayar ayağını, zemine değecek konuma gelene kadar çevirerek dışarı çıkarınız. Ardından ayar ayağını çeyrek tur daha çevirerek dışarı çıkarınız.


### Cihazın bir mutfak ünitesine entegre edilmesi

Cihazın etrafına mutfak dolapları kurulabilir.

Enerji tüketimi, cihazın arka yüzü ile duvar arasında 25 mm'lik bir mesafe ile belirlenmiştir. Duvara olan mesafe 25 mm'den azsa, cihazın işlevselliği korunur, ancak enerji tüketimi bir miktar artar. Ayrıca, yüksek ortam sıcaklıklarında yoğuşma oluşabilir.



- ① Duvar dolabı
- ② Cihaz, Kapı derinliği = 79 mm
- ③ Mutfak dolabı
- ④ Duvar

 Yetersiz havalandırma nedeniyle yangın ve hasar tehlikesi.

Cihaz yeterince hava almazsa, kompresör daha sık devreye girer ve daha uzun sürelerle çalışır. Bu da enerji tüketiminin artmasına ve kompresörün çalışma sıcaklığının yükselmesine neden olur. Bu, cihazın hasar görmesine neden olabilir.

Cihaz için yeterli havalandırma sağlandığından emin olunuz:

Öngörülen havalandırma açıklıklarına mutlaka uyunuz.

Havalandırma açıklıklarının önü kapanmamalı veya açıklıklar kapatılmamalıdır.

Havalandırma alanlarını düzenli olarak toz ve kirden temizleyiniz.

Havalandırma kesitleri ne kadar büyük olursa, kompresör de o kadar enerji tasarruflu çalışır.

■ Cihazı mutfak dolabının yanına yerleştiriniz.

- Cihazın ön paneli mutfak dolabının ön panelinden en az kapı derinliği kadar önde durmalıdır. Bu şekilde cihaz kapısı sorunsuz bir şekilde açılıp kapatılabilir.

- Cihazın bir duvarın ④ yanına kurulması durumunda, menteşe tarafında duvar ④ ve cihaz ② arasında en az (A) mesafesi bırakılmalıdır.

- Cihazı mutfak ünitesinin yüksekliği ile aynı hizaya getirmek için cihazın üstüne uygun bir duvar dolabı ① monte edilebilir.

Duvar dolabının genişliği boyunca 50 mm derinliğinde bir hava çıkış kanalı mevcut olmalıdır.

Isınan havanın engellenmeden çıkabilmesi için oda tavanının altındaki havalandırma açıklığı en az 300 cm<sup>2</sup> olmalıdır.

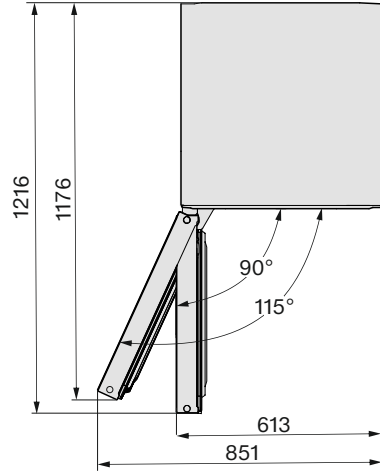
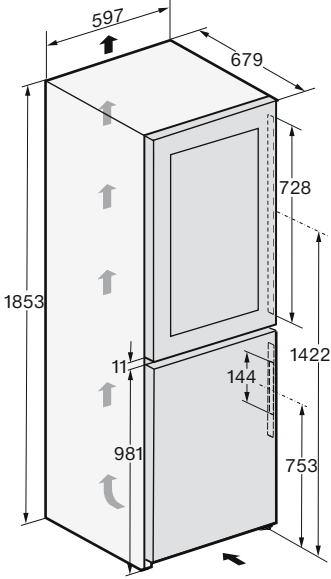
# Kurulum

## Cihaz ölçüleri

### Kurulum ölçüleri/Üstten görünüm

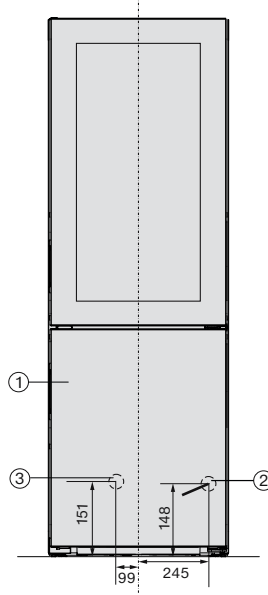
Tüm ölçüler mm olarak verilmiştir.

Cihazın doğru çalışması, belirtilen havalandırma açıklıklarına uyulduğu sürece sağlanabilir.



## Bağlantılar

Tüm ölçüler mm olarak verilmiştir.



- ① Önden görünüm
- ② Güç kablosu, uzunluk = 2.000 mm  
Daha uzun bir güç kablosu Miele yetkili servisinden edinilebilir.
- ③ Su bağlantısı, uzunluk = 2.000 mm

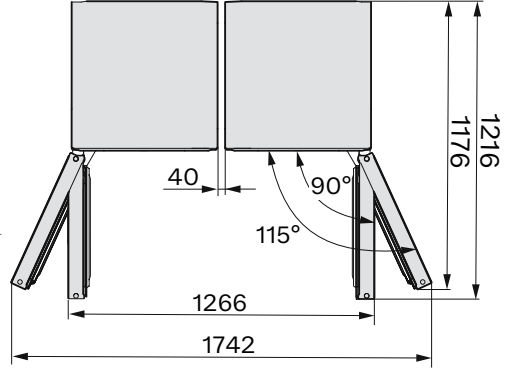
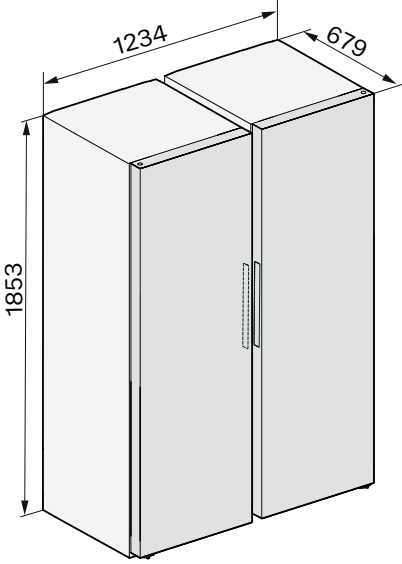
# Kurulum

## Yan yana kurulum ölçüleri/üstten görünüm

Daha fazla bilgi, bu bölümün “Birden fazla cihazın yan yana kurulumu” başlığı altında ve Side-by-Side montaj seti ile birlikte verilen montaj kılavuzunda sunulmuştur.

Tüm ölçüler mm olarak verilmiştir.

Şarap dolaplarının/soğutma cihazlarının doğru çalışması, belirtilen havalandırma açıklıklarına uyulduğu sürece sağlanabilir.



## Su bağlantısı

### Temiz su bağlantısı ile ilgili güvenlik talimatları

⚠ Hatalı temiz su bağlantısı sonucu yaralanma ve hasar tehlikesi. Hatalı bir temiz su bağlantısı bedensel yaralanmalara ve/veya maddi zararlara sebep olabilir. Temiz su bağlantısı sadece yetkili uzman teknisyenler tarafından gerçekleştirilmelidir.

⚠ Su bağlantısını yapmadan önce cihazın elektrik bağlantısını kesiniz. Cihazın su bağlantısını yapmadan önce su beslemesini kesiniz.

⚠ Kirli su sonucu sağlık riski ve hasar tehlikesi. Kullanılan suyun kalitesi cihazın kullanıldığı ülkenin içme suyu yönetmeliğine uygun olmalıdır. Cihazın su bağlantısını yapınız.

Cihaz IEC 61770 ve EN 61770 gerekliliklerini karşılar.

Su beslemesine bağlantı, ilgili ülkenin geçerli yönetmeliklerine uygun olmalıdır. Aynı şekilde soğutma cihazına su girişi sağlayan tüm cihaz ve donanımlar da ilgili ulusal yönetmeliklere uygun olmalıdır.

Kusursuz bir işleyiş (debi miktarı, buz küpü boyutu, ses seviyesi) için su bağlantısı basıncı 150 kPa ile 620 kPa (1,5 bar ile 6,2 bar) arasında olmalıdır. Su bağlantısı basıncının 620 kPa (6,2 bar) seviyesinden daha yüksek olması durumunda, bir basınç düşürme valfi takılmalıdır.

Soğutma cihazının manyetik giriş valfi ve su bağlantı borusu en fazla 1.000 kPa (10 bar) su bağlantısı basıncına uygundur.

Hortumu doğrudan temiz su hattına bağlayınız. İçinde durgun su bulunan bir su girişinden kaçınınız. Su girişindeki durgun su, suyun ve buz küplerinin lezzetini bozabilir. Taze su, buz küplerinin mükemmel bir kaliteye sahip olmasını sağlar.

### Cihazın su girişine bağlanması

Sadece cihaz ile birlikte verilen paslanmaz çelik hortumu kullanınız. Paslanmaz çelik hortum kısaltılmamalı, uzatılmamalı veya başka bir hortumla değiştirilmemelidir.

Kusurlu bir paslanmaz çelik hortumu sadece orijinal Miele yedek parça ile değiştiriniz. Gıdalara uygun paslanmaz çelik hortumu Miele Webshop sitesinden, Miele yetkili servisinden veya Miele bayinizden satın alabilirsiniz.

Su bağlantısı ve paslanmaz çelik hortum arasında, gerektiğinde su beslemesini kesebilmek için bir kesme vanası bulunmalıdır.

Cihaz monte edildikten sonra da kapağa vanasının erişilebilir olmasına dikkat ediniz.

Rakor bağlantılarının sıkı ve sızdırmaz olmasına dikkat ediniz.

## Kurulum

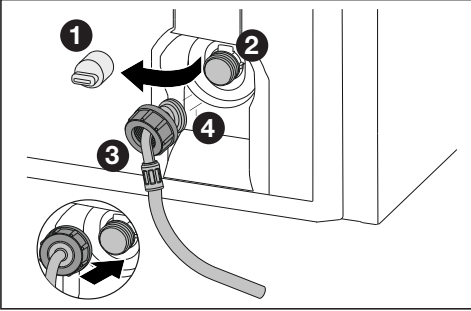
⚠ Paslanmaz çelik hortumda hasar tehlikesi.

Kapama vanasından buz küpü hazırlama ünitesine su beslemesi kesilmiştir.

Paslanmaz çelik hortumu bükmeyiniz veya hortuma zarar vermeyiniz.

Su girişi bağlantısı için metrik R3/4 rakorlu bir kesme vanası gereklidir.

Solenoid valf ②, cihazın arka tarafında altta bulunur. Solenoid valf de aynı şekilde bir metrik R3/4 rakora sahiptir.

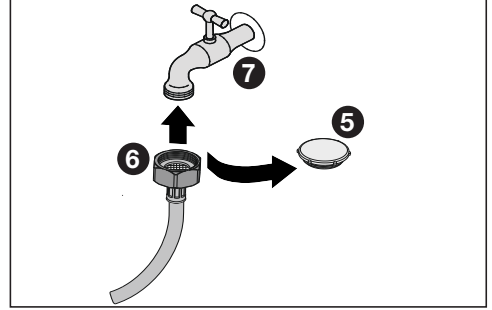


- Kapağı ① çekerek solenoid valften ② çıkarınız.
- Somunu ③, açılı hortum ucundan ④ geçirerek sonuna kadar kaydırınız ve somunu ③ bu konumda tutunuz.

⚠ Solenoid valf hasar tehlikesi.

Solenoid valfin dişlileri zarar görebilir. Somunu dikkatli bir şekilde yerleştiriniz ve dişli üzerine düz bir şekilde vidalayınız.

- Somunu ③ dikkatli bir şekilde solenoid valfe ② takınız ve sıkıca tutunuz.
- Somunu ③, somun ③ sağlam ve sıkı bir şekilde yerine oturana kadar düz bir şekilde dişli üzerine elle vidalayınız.



- Paslanmaz çelik hortumdaki kapağı ⑤ çıkarınız.
- Şimdi paslanmaz çelik hortumu somun ⑥ ile kesme vanasına ⑦ sabitleyin.
- Ardından somunu ⑥ saat yönünde sıkınız.
- Kesme vanasını ⑦ yavaşça açınız ve su sisteminin tamamının sızdırmazlığını kontrol ediniz.

## Elektrik bağlantısı

Cihaz, sadece cihaz ile birlikte verilen güç kablosuyla topraklı bir prize bağlanmalıdır.


Cihazı prize erişim mümkün olacak şekilde yerleştiriniz. Prize kolayca erişim mümkün değilse, kurulum yerinde tüm kutuplar için bir yalıtım donanımı bulunmasını sağlayınız.

**⚠️ Aşırı ısınma sonucu yangın tehlikesi.**

Cihazın çoklu priz ve uzatma kablosu üzerinden çalıştırılması kablonun aşırı yüklenmesine sebep olabilir.

Güvenlik sebeplerinden dolayı çoklu priz ve uzatma kablosu kullanmayınız.

Elektrik tesisatı geçerli standartlara (Almanya'da VDE 0100) uygun olmalıdır.

Güvenlik sebeplerinden dolayı cihazın elektrik bağlantısı için ev tesisatında,  tipi bir kaçak akım rölesinin (RCD) kullanılmasını tavsiye ederiz.

Hasarlı bir güç kablosu, sadece aynı türden özel bir güç kablosu ile değiştirilmelidir (Miele yetkili servisinden edinilebilir). Güvenlik sebeplerinden dolayı güç kablosu, sadece Miele tarafından yetkilendirilmiş uzman bir teknisyen veya Miele yetkili servisi tarafından değiştirilmelidir.

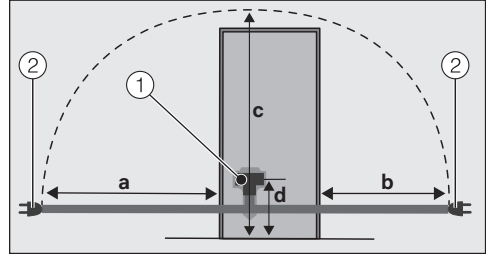
Anma gücü ve uygun sigorta değerlerine dair bilgiler bu kullanım kılavuzunda veya tip etiketinde verilmiştir. Bu verileri kurulum yerindeki elektrik bağlantısı verileri ile karşılaştırınız. Şüphe halinde bir elektrik teknisyenine danışınız.

Bağımsız veya şebeke senkronizasyonu olmayan bir enerji besleme sisteminde (örneğin mikro şebekeler, yedekleme sistemleri) kesintili veya kesintisiz işletim mümkündür. Bu türden bir işletim için enerji besleme sisteminin,

EN 50160 standardı gerekliliklerini veya benzeri gereklilikleri karşılaması zorunludur.

Ev tesisatında ve bu Miele ürününde öngörülen koruyucu tedbirler, fonksiyon ve çalışma şekli bakımından mikro şebeke işletiminde veya şebeke senkronizasyonu olmayan işletimde de sağlanmalı veya tesisatta eşdeğer tedbirler uygulanmalıdır. Bunlar, örneğin güncel VDE-AR-E 2510-2 yayınında açıklanmıştır.

## Bağlantı ölçüleri



Cihazın/şarap dolabının arka paneli

① Cihaz konektörü

② Elektrik fişi

a	b	c	d
1.800 mm	1.400 mm	2.100 mm	200 mm

## Cihazın elektrik bağlantısı

■ Cihaz konektörünü takınız.

Cihaz konektörünün yerine düzgün oturmasına dikkat ediniz.

■ Cihazın elektrik fişini prize takınız.

Cihaz artık elektrik şebekesine bağlanmıştır.

## Uygunluk Beyanı

---

Miele, bu soğutucu-dondurucu kombinasyonunun 2014/53/AB Direktifine uygun olduğunu beyan eder.

AB Uygunluk Beyanı'nın tam metni aşağıdaki internet adreslerinden birinden edinilebilir:

- miele.com.tr adresinde Ürünler/Karşıdan İndirmeler sayfasından
- <https://miele.com.tr/kilavuzlar> adresindeki Servis, Bilgi talebi sayfasından ürün adı veya seri numarası girilerek

Frekans bandı	2,4000 GHz – 2,4835 GHz
---------------	----------------------------

Maksimum iletim gücü	<100 mW
----------------------	---------

İletişim modülünün kullanımı ve kumandası için Miele, kendi yazılımlarını ya da Açık Kaynak lisans koşulları kapsamında olmayan üçüncü taraf yazılımlarını kullanmaktadır. Bu yazılımlar/yazılım bileşenleri telif hakları ile korunur. Miele'nin ve üçüncü tarafların telif haklarına saygı gösterilmesi gerekmektedir.

Ayrıca cihaza entegre edilmiş iletişim modülünde Açık Kaynak lisans koşulları bağlamında aktarılabilir olan yazılım bileşenleri de mevcuttur. İlgili telif hakkı bildirimleriyle birlikte, mevcut Açık Kaynak bileşenlerine, geçerli lisans koşullarının kopyalarına ve diğer bilgilere, bir web tarayıcısı üzerinden IP ile yerel olarak ([http\[s\]://<ip adresi>/Licenses](http[s]://<ip adresi>/Licenses)) ulaşabilirsiniz. Orada ifade edilen Açık Kaynak lisans koşullarıyla ilgili yükümlülük ve garanti düzenlemeleri, sadece ilgili hak sahipleriyle ilgili olarak geçerlidir.







**Satış ve Pazarlama Şirketinin Adresi:**

Miele Elektrikli Aletler Dış Ticaret ve Pazarlama Ltd. Şti  
Fatih Sultan Mehmet Mah. Poligon Cad. Buyaka 2 Sitesi  
C Kule 2. Blok, No.8/B Kat 1  
34771 Tepeüstü-Ümraniye / İstanbul  
Türkiye

Müşteri Hizmetleri: 444 11 22

E-Mail: [info@miele.com.tr](mailto:info@miele.com.tr)

İnternet: [www.miele.com.tr](http://www.miele.com.tr)

EEE yönetmeliğine uygundur

**Üretici Adresi:**

Almanya  
Miele & Cie. KG  
Carl-Miele-Straße 29  
33332 Gütersloh

